

EW7WP447W



UK Пральна машина із сушкою

Інструкція



Electrolux

ЗМІСТ

1. ІНФОРМАЦІЯ ЩОДО БЕЗПЕКИ.....	3
2. ІНСТРУКЦІЇ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ.....	6
3. ОПИС ВИРОБУ.....	9
4. ТЕХНІЧНІ ДАНІ.....	9
5. УСТАНОВКА.....	10
6. АКСЕСУАРИ.....	14
7. ПАНЕЛЬ КЕРУВАННЯ.....	14
8. РУЧКА ПЕРЕМИКАННЯ ТА КНОПКИ.....	16
9. ПРОГРАМИ.....	19
10. НАЛАШТУВАННЯ.....	29
11. ПЕРЕД ПЕРШИМ ВИКОРИСТАННЯМ.....	29
12. ЩОДЕННЕ КОРИСТУВАННЯ – ЛИШЕ ПРАННЯ.....	30
13. ЩОДЕННЕ КОРИСТУВАННЯ — ПРАННЯ І СУШІННЯ.....	35
14. ЩОДЕННЕ КОРИСТУВАННЯ – ЛИШЕ СУШІННЯ.....	36
15. ВОРС НА ТКАНИНІ.....	37
16. ПОРАДИ І РЕКОМЕНДАЦІЇ.....	38
17. ДОГЛЯД ТА ЧИСТКА.....	41
18. УСУНЕННЯ ПРОБЛЕМ.....	46
19. ПОКАЗНИКИ СПОЖИВАННЯ.....	51
20. ОХОРОНА ДОВКІЛЛЯ.....	54

МИ ДУМАЄМО ПРО ВАС

Дякуємо, що придбали прилад Electrolux. Обраний вами виріб створено на основі багаторічного професійного досвіду та інновацій. Оригінальний і стильний — його сконструйовано з думкою про вас. Тому під час його використання ви можете бути впевнені в тому, що щоразу отримуватимете відмінні результати.

Ласкаво просимо до Electrolux.

Відвідайте наш веб-сайт, щоб:



Отримати поради з використання, брошури, інструкції з усунення несправностей, інформацію щодо сервісу та ремонту:

www.electrolux.com/support



Зареєструвати свій продукт для кращого обслуговування:

www.registerelectrolux.com



Придбати аксесуари, витратні матеріали й оригінальні запчастини для вашого приладу:

www.electrolux.com/shop

ДОПОМОГА КЛІЄНТАМ ТА ОБСЛУГОВУВАННЯ

Використовуйте лише оригінальні запасні частини.

Звертаючись до нашого авторизованого сервісного центру, необхідно мати таку інформацію: модель, номер виробу, серійний номер.

Інформацію можна знайти на таблиці з технічними даними.



⚠ Попередження / Важлива інформація про безпеку



ⓘ Загальна інформація та рекомендації



🌿 Інформація щодо захисту навколишнього середовища

Може змінитися без оповіщення.

1. ⚠ ІНФОРМАЦІЯ ЩОДО БЕЗПЕКИ



Перед встановленням та експлуатацією цього приладу слід уважно прочитати надані інструкції. Виробник не несе відповідальності за травми чи збитки, спричинені неправильним установленням або використанням. Інструкції слід зберігати в безпечному й доступному місці для використання в майбутньому.

1.1 Безпека дітей і вразливих осіб



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Існує ризик задушення, ушкоджень чи втрати працездатності.

- Діти від 8 років та особи з обмеженими фізичними, сенсорними або психічними можливостями чи недостатнім досвідом і знаннями можуть користуватися цим приладом лише під наглядом, або за умови попереднього отримання інструкцій з безпечного користування приладом та розуміння пов'язаних з цим ризиків.
- Діти віком від 3 до 8 років та особи з важкою та комплексною непрацездатністю можуть перебувати поблизу приладу лише за умови, якщо знаходяться під безперервним спостереженням.
- Не слід залишати дітей до 3 років поблизу приладу без постійного нагляду.
- Слідкуйте за тим, аби діти не бавилися з приладом.
- Тримайте усі пакувальні матеріали подалі від дітей та утилізуйте їх належним чином.
- Тримайте мийні засоби в недоступному для дітей місці.
- Не дозволяйте дітям та домашнім тваринам знаходитися поблизу приладу при відчинених дверцятах.

- Якщо прилад оснащено засобами захисту від доступу дітей, їх необхідно активувати.
- Чищення або обслуговування приладу дітьми дозволяється лише під наглядом.

1.2 Загальна безпека

- Цей прилад призначений лише для побутового прання та сушіння речей, які можна прати та сушити в пральній машині.
- Не використовуйте функцію сушіння, якщо білизна забруднена промисловими хімічними речовинами.
- Цей прилад призначений для використання в домашніх умовах у приміщенні.
- Цей прилад можна використовувати в офісах, готельних номерах, напів-готелях, приміщеннях для фермерського туризму та інших подібних приміщеннях, де застосування цього приладу не перевищує (середній) рівень побутового користування.
- Не змінюйте технічні специфікації цього приладу.
- Прилад слід установлювати окремо або під кухонну робочу поверхню за наявності достатнього простору.
- Прилад не можна встановлювати за дверима, що замикаються, розсувними дверима або дверима, завіси яких розташовані напроти завіс приладу, якщо вони заважатимуть повному відкриттю дверцят приладу.
- Вставляйте штепсельну вилку в розетку електроживлення лише після закінчення установки. Подбайте про те, щоб після установки можна було легко дістатися до розетки.
- Подбайте про те, щоб килим, килимок або інше підлогове покриття не закривало вентиляційний отвір в основі приладу.
- **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Прилад не повинен бути підключеним через зовнішній перемикач, наприклад таймер, або підключений до мережі, що

регулярно вмикається та вимикається службовим пристроєм.

- Переконайтеся в тому, що кімната, в якій встановлюється прилад, достатньо провітрюється і в кімнату не потраплятиме зворотній потік газів від приладів, які працюють на газу або іншому паливі, а також від відкритого вогню.
- Використане повітря не слід відводити в димохід, призначений для відведення диму від приладів, що працюють на газу або іншому паливі.
- Робочий тиск води на впуску води від випускного патрубку повинен становити від 0,5 бар (0,05 МПа) до 10 бар (1,0 МПа).
- Максимальне завантаження пристрою становить 7 кг. Не перевищуйте максимальне завантаження кожної програми (див. розділ «Програми»).
- Прилад слід під'єднати до водопроводу за допомогою набору нових шлангів із комплекту або набору нових шлангів, що постачається авторизованим сервісним центром.
- Повторно використовувати набір старих шлангів не можна.
- У разі пошкодження електричного кабелю його має замінити виробник, його авторизований сервісний центр або інші аналогічно кваліфіковані особи задля уникнення ураження електричним струмом.
- Видаліть ворс або залишки пакувальних матеріалів, що накопичилися навколо приладу.
- Вироби, забруднені такими речовинами, як рослинна олія або мінеральне мастило, ацетон, алкоголь, бензин, керосин, засоби для видалення плям, скипидар, віск і засоби для видалення воску, необхідно випрати окремо з додаванням збільшеної кількості засобу для прання й лише потім сушити в барабані пральної машини.
- Не використовуйте прилад для прання виробів, які було забруднено промисловими хімікатами.
- Не сушіть невипрані речі в сушильному барабані.

- Такі предмети, як поролон (латексна піна), шапочки для душа, водонепроникний текстиль, вироби та одяг з гумовою підкладкою або подушки з поролоновим наповнювачем не слід сушити в барабанній сушарці.
- Пом'якшувачі для тканин чи аналогічні речовини необхідно застосовувати відповідно до інструкцій виробника.
- Виймайте з виробів всі предмети, які можуть бути джерелом вогню, наприклад запальнички або сірники.
- **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Не зупиняйте барабанну сушарку, доки не закінчиться цикл сушіння, інакше всі речі потрібно буде швидко вийняти й розкласти, щоб накопичене в них тепло розсіялося.
- Завершальна частина циклу сушіння в барабанній сушарці проходить без нагрівання (цикл охолодження). Це дозволяє речам охолонути до температури, за якої вони не будуть пошкоджені.
- Не використовуйте струмінь води та/або пари високого тиску для очищення приладу.
- Витріть прилад вологою ганчіркою. Застосовуйте лише нейтральні миючі засоби. Не використовуйте абразивні засоби, жорсткі серветки для очищення, розчинники або металеві предмети.
- Перш ніж виконувати технічне обслуговування, вимкніть пристрій і вийміть вилку з розетки.

Цей продукт по вмісту небезпечних речовин відповідає вимогам Технічного регламенту обмеження використання деяких небезпечних речовин в електричному та

електронному обладнанні (постанова Кабінету Міністрів України №139 від 10 березня 2017р.)

2. ІНСТРУКЦІЇ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ

2.1 Встановлення



Установка повинна відповідати відповідним нормативам країни.

- Дотримуйтеся інструкцій зі встановлення, що постачаються разом із приладом.
- Не встановлюйте прилад і не використовуйте його у приміщеннях, де температура може опуститися нижче 0°C або де

погодні явища можуть впливати на його роботу.

- Під час переміщення тримайте прилад у вертикальному положенні.
- Переконайтеся, що повітря може вільно циркулювати між приладом і підлогою.
- Видаліть усі транспортувальні болти та пакувальні матеріали.
- Поверхня підлоги, на якій буде встановлено прилад, повинна бути рівною, нерухомою, чистою та термостійкою.
- Тримайте транспортні болти в безпечному місці. Для перевезення приладу ці болти необхідно буде знов установити, щоб зафіксувати барабан для запобігання пошкодженню внутрішніх компонентів.
- Будьте обережні під час переміщення приладу, оскільки він важкий. Використовуйте захисні рукавички та взуття, що постачається в комплекті.
- Не встановлюйте й не використовуйте пошкоджений прилад.
- Не встановлюйте прилад у місцях, де не можна повністю відчинити дверцята.
- Відрегулюйте ніжки для забезпечення необхідної відстані між приладом і підлогою.
- Установивши прилад у місце постійної експлуатації, за допомогою спиртового рівня переконайтеся в тому, що він правильно вирівняний. У разі необхідності відрегулюйте ніжки, щоб вирівняти його.

2.2 Під'єднання до електромережі



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Існує ризик займання та ураження електричним струмом.

- **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Цей прилад має бути встановлений / підключений до заземлюючого з'єднання в будівлі.
- Завжди використовуйте правильно встановлену протиударну розетку.

- Не використовуйте розгалужувачі, перехідники й подовжувачі.
- Не тягніть за кабель живлення, щоб відключити прилад з мережі. Завжди вимикайте, витягаючи штепсельну вилку.
- Не торкайтеся кабелю живлення чи штепсельної вилки вологими руками.

2.3 Підключення води

- Вода на впуску не повинна перевищувати 25°C.
- Не допускайте пошкодження шлангів.
- Перед тим, як під'єднати прилад до нових труб або труб, що не використовувалися тривалий час, чи якщо проводилися ремонтні роботи або встановлювалися нові пристрої (лічильники води тощо), спустіть воду, доки вона не буде чистою й прозорою.
- Під час першого використання приладу й після першого використання переконайтеся у відсутності видимих витоків води.
- Не користуйтеся подовжувальним шлангом, якщо впускний шланг занадто короткий. Зверніться до авторизованого сервісного центру, щоб замінити впускний шланг.
- При розпаковуванні приладу зі зливного шлангу може витікати вода. Це відбувається через тестування приладу на заводі з використанням води.
- Зливний шланг можна подовжити щонайбільше до 400 см. Зверніться до авторизованого сервісного центру, щоб отримати інший зливний шланг та подовжувач.
- Переконайтеся, що після установки є вільний доступ до крану.

2.4 Користування



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Існує ризик отримання травм, ураження електричним струмом, пожежі, опіків або пошкодження приладу.

- Не кладіть усередину приладу, поряд із ним або на нього

легкозаймисті речовини чи предмети, змочені в легкозаймистих речовинах.

- Не торкайтеся скла дверцят під час виконання програми. Скло може нагрітися.
- Забороняється сушити пошкоджений (розірваний, зношений) одяг, який містить підкладки або набивальний матеріал.
- Якщо білизну випрано із застосуванням плямовивідника, запустіть цикл додаткового полоскання перед запуском циклу сушіння.
- Подбайте про те, щоб у білизні не залишалося металевих предметів.
- Дозволяється сушити тільки ті речі, що придатні для сушіння у приладі. Дотримуйтеся вказівок щодо очищення на етикетках виробів.
- Не сідайте й не ставуйте на відкриті дверцята приладу.
- Не сушіть у приладі мокрі речі.
- Не допускайте, щоб гарячі предмети торкалися пластикових частин приладу.
- Витягніть кульковий засіб для прання (якщо використовується), перш ніж встановити програму сушіння.
- Не використовуйте кульковий засіб для прання з програмою «Без зупинки».

2.5 Сервіс

- Для ремонту приладу звертайтеся до авторизованого сервісного центру. Використовуйте лише оригінальні запасні частини.
- Зверніть увагу, що самостійний або непрофесійний ремонт може мати наслідки для безпеки та призвести до втрати гарантії.
- Наступні запасні частини будуть доступні протягом 10 років після припинення випуску моделі: двигун та шітки двигуна, трансмісія між двигуном і барабаном, насоси, амортизатори та пружини, пральний барабан, вилка барабана та пов'язані кулькові підшипники, нагрівачі та нагрівальні елементи, у тому числі теплові насоси, труби та

пов'язане з ними обладнання, включаючи шланги, клапани, фільтри та аквастопи, друковані плати, електронні дисплеї, датчики тиску, термостати та датчики, програмне забезпечення та вбудовані програми, у тому числі програмне забезпечення для скидання, дверцята, петлі та ущільнювачі для дверцят, інші ущільнювачі, комплект замку дверцят, пластикові периферійні деталі, такі як дозатори миючих засобів. Зверніть увагу, що деякі з цих запчастин доступні тільки спеціалістам з ремонту, і що не всі запчастини стосуються всіх моделей.

- Стосовно ламп всередині цього виробу та запасних ламп, що продаються окремо: Ці лампи призначені для використання у побутових приладах з екстремальними фізичними умовами, такими як температура, вібрація, вологість, або призначені для надання інформації про стан роботи приладу. Вони не призначені для використання з іншою метою та не придатні для освітлення побутових приміщень.

2.6 Утилізація

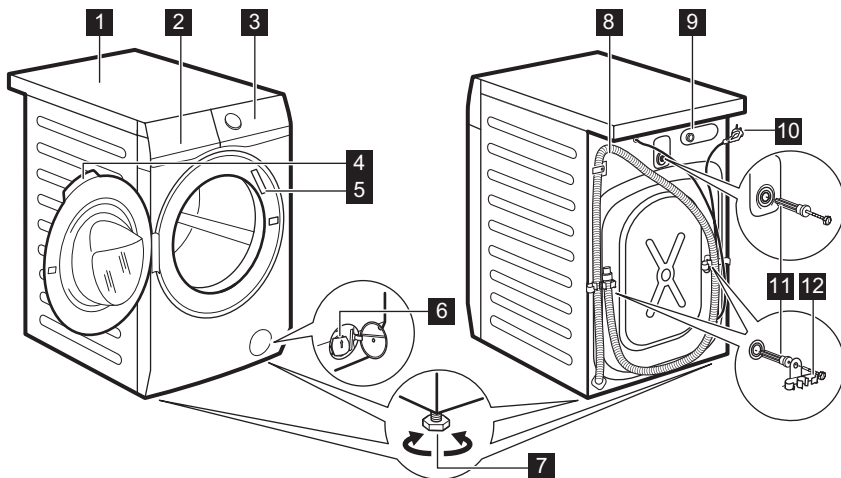
- Від'єднайте прилад від електромережі та водопостачання.
- Відріжте кабель електричного живлення близько до приладу та утилізуйте його.
- Зніміть фіксатор дверцят, щоб унеможливити зачинення дверцят, якщо діти або домашні тварини опиняться всередині барабана.
- Утилізуйте прилад відповідно до місцевих вимог з утилізації відпрацьованого електричного й електронного обладнання (Директива WEEE).

Цей продукт по вмісту небезпечних речовин відповідає вимогам Технічного регламенту обмеження використання деяких небезпечних речовин в електричному та електронному обладнанні (постанова

Кабінета Міністрів України №139 від 10 березня 2017р.)

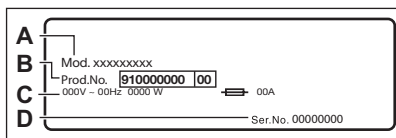
3. ОПИС ВИРОБУ

3.1 Огляд приладу



- 1 Верхня кришка
- 2 Дозатор миючого засобу
- 3 Панель керування
- 4 Ручка дверцят
- 5 Табличка з технічними даними
- 6 Фільтр зливного насоса
- 7 Ніжки для вирівнювання приладу

- 8 Зливний шланг
- 9 Підключення шлангу подачі води
- 10 Кабель живлення
- 11 Транспортувальні болти
- 12 Тримач для шлангу



На таблиці з технічними даними зазначено номер моделі (A), номер виробу (B), електричні параметри (C) та серійний номер (D).

4. ТЕХНІЧНІ ДАНІ

Розмір	Ширина / висота / загальна глибина	59.7 см / 84.7 см / 57.3 см
Підключення до електромережі	Напруга Загальна потужність Запобіжник Частота	230 В 2000 Вт 10 А 50 Гц

Рівень захисту від проникнення твердих часток і вологи, що забезпечується захисним кожухом, за винятком випадків, коли обладнання з низькою напругою не має захисту від волги			IPX4
Водопостачання ¹⁾			Холодна вода
Тиск води	Мінімальний Максимальний	0,5 бара (0,05 МПа) 10 бар (1,0 МПа)	
Максимальне завантаження для прання	Бавовна	7 кг	
Максимальне завантаження для сушіння	Бавовна Синтетика	5.0 кг 3.0 кг	
Швидкість віджимання	Максимальна швидкість віджимання	1400 об/хв	

¹⁾ Під'єднайте впускний шланг до водопровідного крана з 3/4" різьбою.

5. УСТАНОВКА

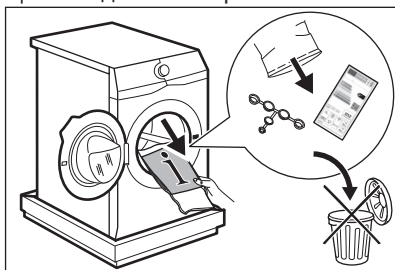


ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Див. розділи з інформацією щодо техніки безпеки.

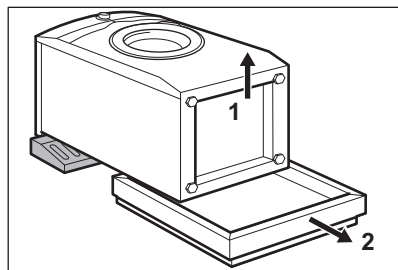
5.1 Розпаковування

1. Відчиніть дверцята. Вийміть усе, що знаходиться в барабані.



Аксесуари, що постачаються в комплекті з приладом, можуть відрізнятися залежно від моделі.

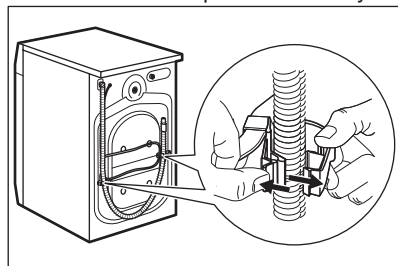
2. Розстеліть пакувальні матеріали з полістиролу на підлозі та обережно покладіть його на задню сторону. Зніміть нижню захисну деталь із полістиролу.



УВАГА

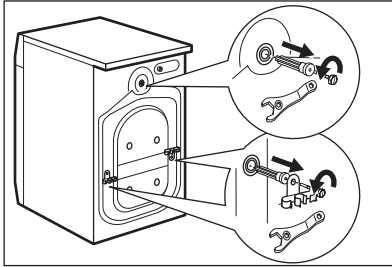
Не кладіть пральну машину на її передню частину.

3. Поставте прилад назад у вертикальне положення. Вийміть кабель електроживлення та зливний шланг із тримачів шлангу.



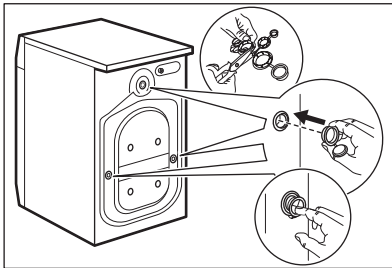
- i** Зі зливного шлангу може витікати вода. Це відбувається через те, що машина проходить випробування на заводі.

4. Викрутіть три транспортувальні болти та витягніть пластикові розпірки.



- i** **Рекомендуємо зберегти пакувальні матеріали та транспортувальні болти для перевезення приладу в майбутньому.**

5. Уставте в отвори пластикові ковпачки, які знаходяться в пакеті з інструкцією з експлуатації.



5.2 Інформація для встановлення

Установлення та вирівнювання

Правильне налаштування рівня приладу запобігає вібрації, шуму та руху приладу під час роботи.

1. Установіть прилад на рівну тверду підлогу. Прилад необхідно встановити таким чином, щоб він стояв рівно та стійко. Переконайтесь у тому, що прилад не торкається стіни чи інших

предметів, а також у можливості вільної циркуляції повітря під приладом.

2. Щоб відрегулювати рівень, послабте або підтягніть ніжки. Усі ніжки мають міцно стояти на підлозі.



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Не підкладайте під ніжки картонні, дерев'яні або інші предмети з подібних матеріалів для налаштування рівня.

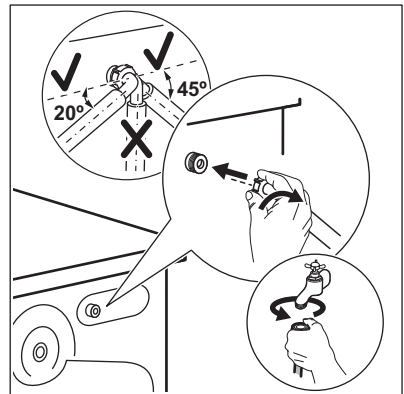
Впускний шланг



УВАГА

Переконайтесь в тому, що шланги не пошкоджені, а з'єднання герметичні. Не користуйтеся подовжувальним шлангом, якщо впускний шланг занадто короткий. Зверніться до сервісного центру, щоб замінити впускний шланг.

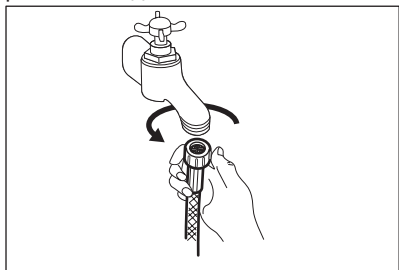
1. Приєднайте впускний шланг до задньої стінки приладу.



2. Поверніть шланг у лівий або правий бік, залежно від положення водопровідного крана. Переконайтесь, що впускний шланг не знаходиться у вертикальному положенні.

3. За необхідності послабте круглу гайку, щоб установити його у правильне положення.

4. Приєднайте впускний шланг до водопровідного крана холодної води з різьбою 3/4 дюйма.



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Вода на впуску не повинна перевищувати 25°C.

Злив води

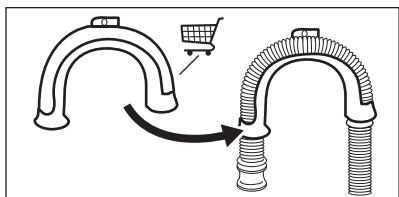
Зливний шланг повинен знаходитися на висоті не менше 60 см і не більше 100 см.



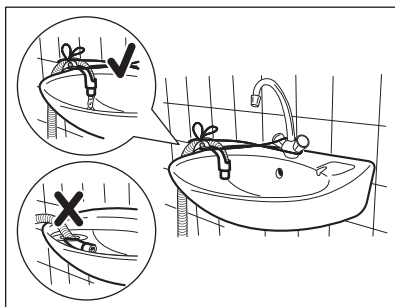
Зливний шланг можна подовжити щонайбільше до 400 см. Зверніться до авторизованого сервісного центру, щоб отримати інший зливний шланг та подовжувач.

Зливний шланг можна під'єднувати різними способами:

1. За допомогою створення U-образного з'єднання зливного шлангу та розташування навколо пластикової напрямної для зливного шлангу.

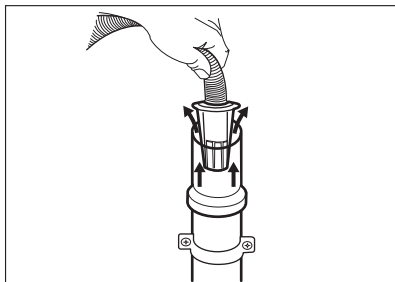


2. На краю раковини — Приєднайте напрямну до водопровідного крана чи до стіни.

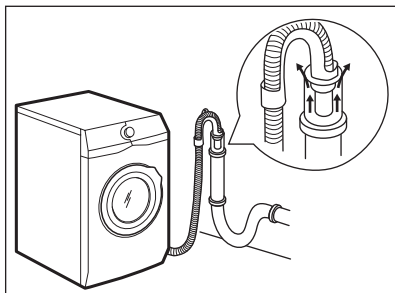


Переконайтеся, що пластикова напрямна не рухається під час зливу води з приладу, а кінець зливного шлангу не занурений у воду. Може відбуватися зворотній рух брудної води в прилад.

3. Якщо кінець зливного шлангу виглядає наступним чином (див. малюнок), його можна проштовхнути безпосередньо до стояка.



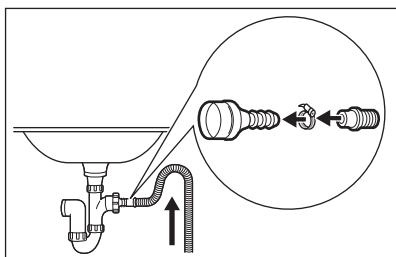
4. До стояка із вихідним отвором — Вставте зливний шланг безпосередньо у зливну трубу. Див. малюнок.



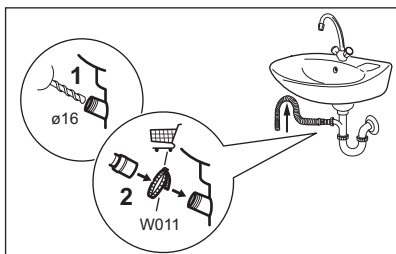


Кінець зливного шланга має завжди вентилюватися, тобто внутрішній діаметр зливної труби (щонайменше 38 мм або 1,5 дюйма) має перевищувати зовнішній діаметр зливного шлангу.

5. Без пластикової напрямної для шлангу, до зливного отвору раковини — Вставте зливний шланг у зливний отвір і закріпіть його затискачем. Див. малюнок.

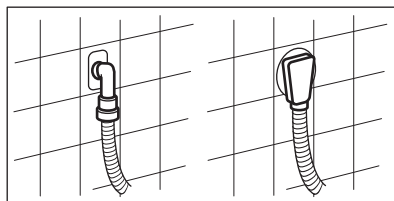


Переконайтеся в тому, що зливний шланг формує петлю для попередження потрапляння часточок з раковини до приладу.



Під'єднайте зливний шланг до зливного отвору та закріпіть його затискачем. Переконайтеся в тому, що зливний шланг формує петлю для попередження потрапляння часточок з раковини до приладу.

6. Помістіть шланг безпосередньо у вбудовану зливу трубу у стіні приміщення і закріпіть затискачем.



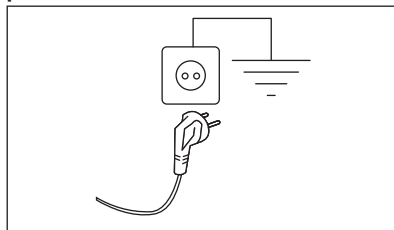
5.3 Під'єднання до електромережі

Після закінчення встановлення можна підключити штепсельну вилку у розетку.

Необхідні електричні параметри наведені у таблиці з технічними даними та у розділі «Технічні дані». Переконайтеся в тому, що вони сумісні з параметрами електроживлення від мережі.

Переконайтеся в тому, що електропроводка, встановлена у вас удома, витримує максимальне необхідне навантаження, враховуючи також інші прилади, якими ви користуєтеся.

Підключіть прилад до заземленої розетки.



Необхідно забезпечити, щоб після встановлення машини до кабелю живлення був вільний доступ.

Для проведення електротехнічних робіт, які необхідно виконати для встановлення цього приладу, зверніться до нашого авторизованого сервісного центру.

Виробник не відповідає за ушкодження чи травми, викликані недотриманням цього правила техніки безпеки.

6. АКЕСУАРИ

6.1 Доступно на сайті www.electrolux.com/shop або у авторизованого дилера



Лише відповідні аксесуари, схвалені ELECTROLUX, гарантують стандарти безпеки приладу. У випадку використання невідповідних деталей будь-які претензії будуть визнані недійсними.

6.2 Комплект кріпильних накладок

Якщо прилад установлюється на цокольну основу, яка не є аксесуаром, що постачається ELECTROLUX,

закріпіть його за допомогою кріпильних накладок.

Уважно прочитайте інструкцію, що входить до комплекту аксесуарів.

7. ПАНЕЛЬ КЕРУВАННЯ

7.1 Спеціальні функції

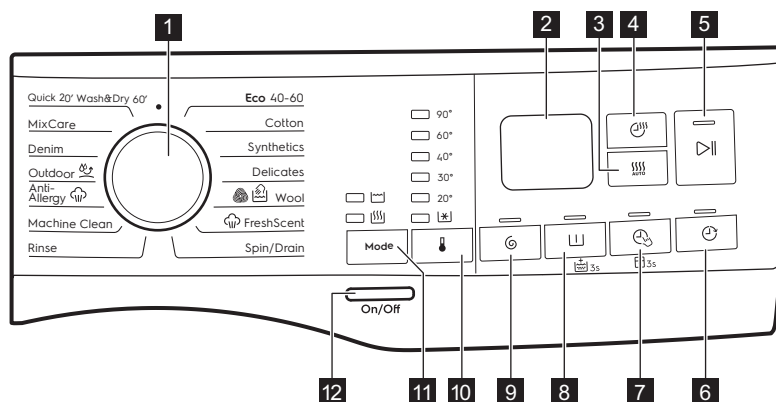
Ваша нова прально-сушильна машина відповідає всім сучасним вимогам до ефективного прання білизни при низькому споживанні води, електроенергії та м'якого засобу, належним чином дбаючи про білизну.

- **Система SteamCare** завдяки паровій програмі **FreshScent** пропонує ідеальне рішення для освіження навіть найделікатніших речей без прання. Використовуйте тонкий аромат, спеціально розроблений компанією **ELECTROLUX**, щоб додати

приємного відчуття «щойно випраної» білизни до функцій видалення запахів та усунення складок.

- **SensiCare System** за 30 секунд визначає обсяг завантаженої білизни, визначаючи тривалість програми. Параметри програми прання регулюються відповідно до обсягу завантаженої білизни та типу тканин, дозволяючи уникнути зайвого споживання енергії та води, а також скорочуючи тривалість програми.

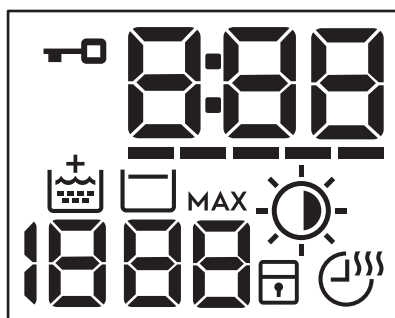
7.2 Опис панелі керування



- i** Постійні опції встановлюються шляхом натиснення відповідної кнопки та утримання її протягом мінімум 3 секунд.
- 1** Перемикач програм
 - 2** Дисплей
 - 3** Auto Dry сенсорна кнопка 
 - 4** Time Dry сенсорна кнопка 
 - 5** Старт / Пауза сенсорна кнопка 
 - 6** Delay Start сенсорна кнопка 
 - 7** Сенсорна кнопка Time Manager  і постійна опція «Захист від доступу дітей»  3s

- 8** Сенсорна кнопка Prewash  і постійна опція «Додаткове полоскання»  3s
- 9** Spin сенсорна кнопка 
- 10** Temperature сенсорна кнопка 
- 11** Сенсорна кнопка Mode:
 - Mode Wash 
 - Mode Dry 
- 12** On/Off кнопка

7.3 Дисплей



	Індикатор блокування дверцят.
	Цифровий індикатор може показувати наступне: • Тривалість програми (напр., 2:40, фаза прання та/або сушіння). • Тривалість відкладеного запуску (напр., 2h). • Закінчення циклу (. • Код попередження (напр., E20). • Індикатор помилки (— — —).
-----	Індикатор Time Manager.
	Індикатор додаткового полоскання.

1888	Зона віджимання: Індикатор швидкості віджимання Індикатор опції «Без віджимання» — — —. Фазу віджимання вимкнено.
	Індикатор полоскання без зливу.
MAX	Після визначення SensiCare System, індикатор мигтить коли завантаження білизни перевищує максимально заявлене завантаження для обраної програми. Див. пункт «Визначення завантаження системою SensiCare System».
	Індикатор Auto Dry: Сушіння для прасування  Сушіння для зберігання  Дуже сухо 
	Індикатор функції захисту від доступу дітей.
	Time Dry та індикатор програми «Без зупинки».

8. РУЧКА ПЕРЕМИКАННЯ ТА КНОПКИ

8.1 Вступ



Деякі опції/функції недоступні для всіх програм прання. Перевірте сумісність опцій/функцій та програм прання за таблицею програм. Деякі опції/функції є взаємовиключними. В такому випадку прилад не дозволить обрати разом несумісні опції/функції.

8.2 On/Off

Натисніть на цю кнопку і утримуйте її протягом декількох секунд, щоб увімкнути або вимкнути прилад. При увімкненні або вимкненні приладу чути два різних звуки.

Оскільки функція Stand-by автоматично вимикає прилад через декілька хвилин для зниження споживання електроенергії, може знадобитися повторне увімкнення приладу.

Для отримання детальної інформації, див. параграф «Режим очікування» в розділі «Щоденне користування».

8.3 Mode

Завдяки цій кнопці, цикл може здійснювати:

- **Лише прання:** світиться індикатор  (режим за промовчанням).
- **Прання і сушіння:** свіються індикатори  та .
- **Лише сушіння:** світиться індикатор .

8.4 Temperature

Після встановлення програми прання прилад автоматично пропонує температуру за промовчанням.

Натисніть на цю кнопку, щоб змінити температуру води.

Засвітиться індикатор встановленої температури.

Індикатор  відповідає холодній воді.

8.5 Spin

Після встановлення програми прилад автоматично встановлює максимальну швидкість віджимання, за винятком програми Denim. За допомогою цієї опції можна зменшити швидкість віджимання за промовчанням.

Торкніться цієї кнопки кілька разів для:

- **Зменшення швидкості віджимання.** На дисплеї відображаються лише швидкості віджимання доступні для встановленої програми.
- **Додаткові опції віджимання Без віджимання — — —.** Установіть цю опцію для того, щоб вимкнути всі фази віджимання. Прилад виконує лише фазу зливання обраної програми прання. Установіть цю опцію для дуже делікатних тканин. У деяких програмах прання під час фази полоскання використовується більше води
- **Увімкнення функції Полоскання без зливу .** Остаточне віджимання не виконується. Вода, що була залита після останнього полоскання, не зливається, що дозволяє запобігти утворенню складок на білизні. Після завершення програми прання вода залишається в барабані.
На дисплеї світиться індикатор . Дверцята залишаються заблокованими, а барабан регулярно обертається, щоб зменшити кількість складок на білизні. Щоб розблокувати дверцята, необхідно злити воду. При торканні кнопки Старт / Пауза  прилад виконує фазу віджимання та зливає воду.



Прилад автоматично зливає воду приблизно через 18 годин.

8.6 Prewash

За допомогою цієї опції можна додати до програми прання етап попереднього прання.

Над сенсорною кнопкою засвітиться відповідний індикатор.

- Використовуйте цю опцію, щоб додати фазу попереднього прання при 30 °C перед фазою основного прання. Ця опція рекомендована для дуже забрудненого одягу, особливо, якщо він містить пісок, пил, бруд та інші тверді часточки.



Ці опції можуть збільшити тривалість програми.

8.7 Постійна функція додаткового полоскання 3s

Якщо використовується ця опція, після встановлення нової програми буде постійно увімкнено опцію додаткового полоскання.

Щоб **увімкнути/вимкнути** цю опцію, утримуйте кнопку Prewash  натиснутою протягом 3 секунд, доки індикатор  не **засвітиться/згасне** на дисплеї.

Після активації цієї опції, прилад використовуватиме цю опцію за промовчанням після його вимкнення або зміни/скидання програми.



Ця опція збільшує тривалість програми.

8.8 Time Manager

За допомогою цієї опції можна скоротити тривалість програми залежно від обсягу завантаженої білизни та ступеня її забруднення.

Коли налаштовано програму прання, на дисплеї відображається тривалість її виконання за промовчанням та риси

-----.

Торкніться кнопки Time Manager , щоб скоротити тривалість виконання програми відповідно до своїх потреб. На дисплеї відобразиться нова тривалість програми, а кількість рисок відповідно зменшиться:

----- — підходить у разі завантаження максимального обсягу білизни зі звичайним ступенем забруднення.

---- — швидкий цикл у разі завантаження максимального обсягу білизни з низьким ступенем забруднення.

-- — дуже швидкий цикл у разі завантаження невеликого обсягу білизни з низьким ступенем забруднення (макс. половина рекомендованого обсягу).

- — найкоротший цикл для освітлення невеликої кількості білизни.

Функція Time Manager доступна лише для програм, зазначених у таблиці.

індикатор	Cottons	Synthetics
----- 1)	■	■
----	■	■
---	■	■
--	■	■
-	■	■

1) Тривалість за промовчанням для всіх програм.

Time Manager з паровими програмами

Під час налаштування парової програми ця кнопка дає змогу вибирати три рівні пари. Тривалість виконання програми при цьому відповідно скоротиться.

- ---- : максимальний.
- -- : середній.
- - : мінімальний.

8.9 Захист від доступу дітей



Ця функція не дозволяє дітям гратися з панеллю керування.

Щоб **увімкнути/вимкнути** цю опцію, утримуйте кнопку Time Manager 

натиснутою, доки індикатор не **засвітиться/згасне** на дисплеї.

Після активації цієї опції, прилад використовуватиме цю опцію за промовчанням після його вимкнення або зміни/скидання програми. Якщо натиснути будь-яку кнопку, індикатор мигтіниме, щоб показати, що кнопки відключено.

8.10 Time Dry

Торкніться цієї кнопки, щоб встановити час, який підходить для тканин, які потрібно висушити (див. таблицю «Сушіння із заданою тривалістю»). На дисплеї відображається встановлене значення.

Кожний раз під час натискання цієї кнопки значення часу збільшується на 5 хвилин.



Не можна встановлювати всі значення часу для різних типів тканин.

8.11 Auto Dry

Торкніться цієї кнопки, щоб налаштувати один з автоматичних рівнів сухості приладу.

На дисплеї з'явиться відповідний індикатор рівня сухості:

-  **Сушіння для прасування:** білизна для прасування.
-  **Сушіння для зберігання:** білизна для зберігання.
-  **Додаткове сушіння:** білизна для повного сушіння.



Не можна задати всі автоматичні рівні для кожного типу тканини.

8.12 Delay Start

За допомогою цієї опції можна відкласти запуск програми на більш зручний час.

Торкайтеся кнопки до встановлення часу, на який слід відкласти запуск. Час збільшується покроково на період від 1 до 20 годин.

Над сенсорною кнопкою засвітиться відповідний індикатор.

На дисплеї відображається вибраний час затримки. Після натиснення кнопки

Старт / Пауза  прилад починає зворотний відлік, і дверцята заблоковано.

8.13 Старт / Пауза

Торкніться кнопки Старт / Пауза , щоб запустити прилад, поставити його на паузу або припинити програму, що виконується.

9. ПРОГРАМИ

9.1 Таблиця програм

Програма Температура за замовчуванням Діапазон темпе- ратур	Розра- хункова швид- кість від- жимання Діапазон швидко- сті від- жимання	Мак- си- маль- не заван- та- ження	Опис програми (тип речей і ступінь забруднення)
Есо 40-60 (режим «Тільки прання») 40 °C ¹⁾	1400 об/х в 1400 об/хв – 400 об/хв	7 кг	
Есо 40-60 + рі- вень «Сушіння для зберігання» (режим «Прання й сушіння») 40 °C ²⁾	1400 об/х в 1400 об/хв — 1000 об/х в	5.0 кг	Біла й нелиноча бавовна. Речі зі зви- чайним ступенем забруднення.
Есо 40-60 + рі- вень «Сушіння для зберігання» (режим «Тільки сушіння»)	-	5.0 кг	Біла й нелиноча бавовна.

Програма Температура за замовчуванням Діапазон темпе- ратур	Розра- хункова швид- кість від- жимання Діапазон швидко- сті від- жимання	Мак- си- маль- не заван- та- ження	Опис програми (тип речей і ступінь забруднення)
Cottons 40 °C 90 °C — холодне прання	1400 об/х в (1400 – 400 об/хв)	7 кг	Білі та кольорові бавовняні вироби. Речі з середнім, високим і низьким ступе- нем забруднення.
Synthetics 40 °C 60 °C — холодне прання	1200 об/х в (1200 – 400 об/хв)	3 кг	Вироби з синтетичних або змішаних тканин. Речі зі звичайним ступенем за- бруднення.
Delicates 30 °C 40 °C — холодне прання	1200 об/х в (1200 – 400 об/хв)	2 кг	Делікатні тканини, наприклад акрил, віскоза та вироби зі змішаних тканин, які вимагають обережнішого прання. Речі зі звичайним і низьким ступенями забруднення.
 Wool 40 °C 40 °C — холодне прання	1200 об/х в (1200 – 400 об/хв)	1.5 кг	Вироби з вовни для машинного й руч- ного прання, а також вироби з інших тканин з позначкою «ручне прання»³⁾.

Програма Температура за замовчуванням Діапазон темпе- ратур	Розра- хункова швид- кість від- жимання Діапазон швидко- сті від- жимання	Мак- си- маль- не заван- та- ження	Опис програми (тип речей і ступінь забруднення)
Парова програма  з системою FreshScent Парова програма може використовуватися для зменшення складок і запахів⁴⁾ речей, які потрібно лише освіжити без прання. Волокна тканини пом'якшуються, значно полегшуючи подальше прасування. Після завершення програми одразу витягніть білизну з барабана⁵⁾. Парові програми не призначено для гігієнічної обробки. Не використовуйте цю програму для таких речей: • білизни, не придатної для сушіння в машині; • речей із позначкою «лише сухе чищення». Ароматизатор ELECTROLUX. При використанні цього спеціального легкого ароматизатору ваша білизна матиме запах щойно випраної. Уважно прочитайте інструкції, що постачаються з ароматизатором. Зменште дозування ароматизатора під час обробки меншого обсягу завантаження. За допомогою кнопки Time Manager можна скоротити тривалість виконання програми під час обробки речей, на ярлику з догляду яких передбачено прання за низької температури. НЕ: • Сушіть речі, оброблені ароматизатором. Його аромат випарується. • Використовуйте ароматизатор для інших цілей, не описаних у цьому розділі. • Використовуйте ароматизатор для нових речей. Нові речі можуть містити не сумісні з ним залишки сполук, що використовувалися для обробки.  Ароматизатор можна придбати в інтернет-магазині ELECTROLUX або в авторизованого дилера.			
 FreshScent	1 кг		Бавовна, синтетика, делікатні речі. Коротка програма лагідного відпарювання для освіження навіть найделікатніших речей, зокрема дуже тонких речей із блискітками, мереживом тощо. У разі обробки завантаження меншого обсягу тривалість програми можна знизити за допомогою опції Time Manager.  ПОПЕРЕДЖЕННЯ! Не використовуйте цю програму з вовною та речами, на етикетці яких є позначка «лише сухе чищення».
Spin/Drain	1400 об/х в (1400 – 400 об/хв)	7 кг	Усі типи тканин, крім виробів із вовни й делікатних тканин. Для віджимання білизни та зливання води з барабана.

Програма Температура за замовчуванням Діапазон темпе- ратур	Розра- хункова швид- кість від- жимання Діапазон швидко- сті від- жимання	Мак- си- маль- не заван- та- ження	Опис програми (тип речей і ступінь забруднення)
Rinse	1400 об/х в (1400 – 400 об/хв)	7 кг	Усі типи тканин, окрім виробів із вовни й дуже делікатних тканин. Програма для полоскання та віджимання білизни. Швидкість віджимання за промовчан-ням — це швидкість, що використовуєть-ся для програм прання бавовни. Змен-ште швидкість віджимання відповідно до типу білизни. За потреби встановіть оп-цію Додаткове полоскання, щоб додати цикли полоскання. Якщо налаштовано низьку швидкість віджимання, здійс-нюється делікатне полоскання й вико-нується короткий цикл віджимання.
Machine Clean 60 °C	1200 об/х в (1200 – 400 об/хв)	-	Цикл обслуговування з гарячою водою призначено для очищення та освіження барабана, а також для видалення залишків, що можуть спричинити виникнення неприємного запаху. Для отримання найкращих результатів використовуйте цей цикл один раз на місяць. Перш ніж запу-стити цей цикл, вийміть усі речі з бараба-на. Підніміть вгору заслінку відділення дозатора мийного засобу для фази пран-ня. Влийте чашку хлорного відбілювача або засобу для очищення пральних ма-шин у пральне відділення. НЕ використо-вуйте обидва засоби одночасно.  Після очищення барабана за-пустіть цикл полоскання з пу-стим барабаном і без мийно-го засобу, щоб видалити за-лишки відбілювача. Якщо використовувати цю програму з оп-цією Mode Dry, прилад виконує процеду-ру усунення ворсу. Див. главу «Ворс на тканині».

Програма Температура за замовчуванням Діапазон темпе- ратур	Розра- хункова швид- кість від- жимання Діапазон швидко- сті від- жимання	Мак- си- маль- не заван- та- ження	Опис програми (тип речей і ступінь забруднення)
 Anti-Allergy 60 °C	1400 об/х в (1400 – 400 об/хв)	7 кг	Білі бавовняні речі. Ця високоефектив- на програма прання в поєднанні з парою, видаляє більше 99,99 % бактерій і вірусів ⁶⁾ підтримання температури вище 60°C протягом фази прання; з додатко- вою дією на волокна завдяки парофазній фазі, покращена фаза полоскання забез- печує належне видалення миючого засо- бу та залишків мікроорганізмів. Ця про- грама також забезпечує належне знижен- ня кількості пилку/алергенів.
 Outdoor 30 °C 40 °C — холодне прання	1200 об/х в (1200 – 400 об/хв)	2 кг	 Не використовуйте пом'якшу- вачі для тканин, а також пе- реконайтеся, що в дозаторі для мийних засобів немає за- лишків пом'якшувача. Верхній одяг, спецодяг, спортивний одяг, ворсистий одяг, куртки з водоне- проникних і дихаючих тканин, вітров- ки зі знімною підстібною підкладкою з флісу або внутрішнім утепленням.  У рамках виконання комбіно- ваної програми прання та су- шіння під час фази сушіння також здійснюється відно- влення водовідштовхуваль- них властивостей тканини. Переконайтеся, що на ети- кетці з інструкцією щодо до- гляду за виробом дозволено сушіння в машині.
Denim 30 °C 40 °C — холодне прання	1200 об/х в (1200 – 400 об/хв)	3 кг	Спеціальна програма для джинсового одягу з делікатною фазою прання для зведення до мінімуму утворення плям і вицвітання кольору. Для кращого до- гляду рекомендується знизити обсяг реч- ей, що завантажуються в машину.

Програма Температура за замовчуванням Діапазон темпе- ратур	Розра- хункова швид- кість від- жимання Діапазон швидко- сті від- жимання	Мак- си- маль- не заван- та- ження	Опис програми (тип речей і ступінь забруднення)
MixCare 30 °C 60–30 °C	1400 об/х в (1400 – 400 об/хв)	5 кг	Програма для змішаних тканин (бавовна та синтетика) із завантаженням до 5 кг. Повна програма прання, яка всього за 69 хвилин ефективно випере білизну з повсякденним забрудненням при температурі 30 °C і забезпечить чудовий результат прання. Додайте фазу сушіння для повного циклу «прання й сушіння».
Quick 20' Wash&Dry 60' 30 °C 40–30 °C	1200 об/х в	1 кг	Програма прання до 1 кг сорочок із змішаних синтетичних тканин лише за 20 хвилин. Додайте фазу сушіння для повного циклу «прання й сушіння» за 60 хвилин.
•	Положення «Скинути». На дисплеї відображаються лише риси.		

1) Відповідно до технічного регламенту Комісії ЄС № 2019/2023. Ця програма зі стандартною робочою температурою й швидкістю віджимання в режимі «тільки прання» з номінальним завантаженням 7 кг дає змогу очищувати бавовняну білизну зі звичайним ступенем забруднення, яку можна прати за температури 40 °C або 60 °C разом в одному циклі.



Інформацію щодо температури білизни, тривалості програми та інші дані див. в главі «Показники споживання». Найефективнішими програмами з точки зору споживання енергії є, як правило, ті, що виконуються за нижчих температур із довшою тривалістю.

2) Відповідно до технічного регламенту Комісії ЄС № 2019/2023. Ця програма зі стандартною температурою й швидкістю віджимання в режимі прання та сушіння з номінальним завантаженням 5.0 кг і рівнем сушіння «Сушіння для зберігання» здійснює цикл прання й сушіння, придатний для очищення бавовняної білизни зі звичайним ступенем забруднення, яку можна прати за температури 40 °C або 60 °C разом в одному циклі (після фази сушіння білизну можна відразу помістити до шафи).

3) Під час цього циклу барабан обертається повільно, щоб забезпечити делікатне прання. Може здаватися, що барабан не обертається або обертається неналежним чином, але це нормальне явище для цієї програми.

4) Парова програма не усуває особливо сильних запахів.

5) Після обробки паром білизна може бути вологою. Повішайте одяг на кілька хвилин

6) досліджених на *Staphylococcus aureus*; *Enterococcus faecium*, *Candida albicans*, *Pseudomonas aeruginosa* та MS2 Bacteriophage у зовнішньому тесті, проведеному Swissatest Testmaterialien AG у 2021 році (Звіт про дослідження № 202120117),

Сумісність опцій програм

Програма	 Spin	--- Без віджимання		 Prewash		 Time Manager	 Delay Start
Eco 40-60	■		■				■
Cottons	■	■	■	■	■	■	■
Synthetics	■	■	■	■	■	■	■
Delicates	■	■	■		■		■
 Wool	■	■	■				■
 FreshScent						■	■
Spin/Drain	■	■ ¹⁾					■
Rinse	■	■	■		■		■
Machine Clean	■	■					■
 Anti-Allergy	■	■	■	■	■		■
 Outdoor	■	■	■		■		■
Denim	■	■	■		■		■
MixCare	■	■	■		■		■

Програма	 Spin	 Без віджимання	 Prewash	 3s	 Time Manager	 Delay Start
Quick 20' Wash&Dry 60'						

1) Якщо встановлено опцію «Без віджимання», прилад здійснює лише зливання води.

Придатні мийні засоби для кожної програми

Програма	Універсальний пральний порошок ¹⁾	Універсальний рідкий мийний засіб	Рідкий мийний засіб для кольорової білизни	Делікатні вироби з вовни	Спеціальний
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--
Cottons	▲	▲	▲	--	--
Synthetics	▲	▲	▲	--	--
Delicates	--	--	--	▲	▲
Wool	--	--	--	▲	▲
Anti-Allergy	▲	▲	--	--	▲
Outdoor	--	--	--	▲	▲
Denim	--	--	▲	▲	▲
MixCare	▲	▲	▲	--	--
Quick 20' Wash&Dry 60'	--	▲	▲	--	--

1) За температури, що перевищує 60 °C, рекомендується використовувати пральний порошок.

- ▲ = Рекомендовано
- = Не рекомендовано

9.2 Woolmark Wool Care — Синій



- Програма прання вовняних речей у цій машині була перевірена та схвалена компанією Woolmark для прання виробів із вовни, на етикетці яких є символ «ручне прання», за

умови дотримання інструкцій на етикетці виробу та інструкцій, наданих виробником цієї пральної машини. M2103.

- Цикл сушіння вовняних виробів у цій машині було випробувано та схвалено компанією Woolmark. Цей цикл підходить для сушіння виробів із вовни, що мають на етикетці символ «ручне прання» за умови прання цих речей на ручному циклі прання, схваленому компанією Woolmark, та за умов сушіння з дотриманням вказівок виробника. M2104.

Символ Woolmark — є сертифікаційним знаком у багатьох країнах.

9.3 Автоматичне сушіння



Початковий час циклу для програм з опцією Auto Dry є лише приблизним, фактичний час сушіння може дещо відрізнятись від відображеного часу.

Влажність (Вологоміст)	Тип тканини	Завантаження
Очень сухое (Дуже сухо) Для рушників	Бавовна та льон (халати, рушники для ванни тощо)	до 5.0 кг
	Джинсовий одяг	до 3.0 кг
Сушіння для зберігання Для речей, що будуть зберігатися	Бавовна та льон (халати, рушники для ванни тощо)	до 5.0 кг
	Синтетика та змішані тканини (свetry, блузи, спідня білизна, домашні речі та постільна білизна)	до 3.0 кг
	Делікатні тканини (акрил, віскоза та делікатні вироби зі змішаних тканин)	до 2.0 кг
	Вовняні речі (вовняні свetry)	до 1.0 кг

Влажність (Вологоміст)	Тип тканини	Завантаження
	Верхній спортивний одяг (верхній одяг, спецодяг, спортивний одяг, куртки з водонепроникних і дихаючих тканин, вітровки)	до 2.0 кг
	Джинсовий одяг	до 3.0 кг
 Сушіння для прасування Для речей, що будуть прасуватися	Бавовна та льон (простирадла, скатертини, сорочки тощо)	до 5.0 кг

9.4 Сушіння із заданою тривалістю

Влажність (Вологоміст)	Тип тканини	Завантаження (кг)	Швидкість віджимання (об/хв)	Рекомендована тривалість (хвилин)
Очень сухое (Дуже сухо) Для рушників	Бавовна та льон (халати, рушники для ванни тощо)	5.0	1400	180 - 200
		3.0	1400	120 - 140
		1.0	1400	60 - 70
	Джинсовий одяг	3.0	1200	120 - 140
		1.0	1200	70 - 90
		5.0	1400	170 - 190
Сушіння для зберігання Для речей, що будуть зберігатися	Бавовна та льон (халати, рушники для ванни тощо)	3.0	1400	110 - 130
		1.0	1400	50 - 60
		3.0	1200	80 - 100
	Синтетика та змішані тканини (свetry, блузи, спідня білизна, домашні речі та постільна білизна)	1.0	1200	45 - 55
		2.0	1200	100 - 120
	Тонкі тканини (акрил, віскоза та делікатні вироби зі змішаних тканин)			

Влажність (Вологоміст)	Тип тканини	Завантаження (кг)	Швидкість віджимання (об/хв)	Рекомендована тривалість (хвилин)
		1.0	1200	60 - 80
	Шерсть (Вовна) (вовняні светри)	1.0	1200	110 - 130
	Верхній спортивний одяг (верхній одяг, спецодяг, спортивний одяг, куртки з водонепроникних і дихаючих тканин, вітровки)	2.0	1200	120 - 140
		1.0	1200	80 - 90
	Джинсовий одяг	3.0	1200	110 - 130
		1.0	1200	60 - 80
Сушіння для прасування Для речей, що будуть прасуватися	Бавовна та льон (простирадла, скатертини, сорочки тощо)	5.0	1400	100 - 120
		3.0	1400	65 - 85
		1.0	1400	40 - 50

10. НАЛАШТУВАННЯ

10.1 Звукові сигнали

Прилад може видавати різні звукові сигнали, які вмикаються у наступних випадках.

- Увімкнення приладу (спеціальний короткий сигнал).
- Вимкнення приладу (спеціальний короткий сигнал).
- Торкання кнопок (звук клацання).
- Неправильний вибір (3 короткі сигнали).
- Завершення програми (послідовність звуків протягом приблизно 2 хвилин).

- Несправність приладу (послідовність звуків протягом приблизно 5 хвилин).

Для **активації/деактивації** звукових сигналів, коли програму завершено, одночасно натисніть та утримуйте протягом 2 секунд кнопку Mode і кнопку . На дисплеї відображається Увімк. або Вимк..



Якщо звукові сигнали деактивовано, вони будуть застосовуватися лише в разі несправності приладу.

11. ПЕРЕД ПЕРШИМ ВИКОРИСТАННЯМ

1. Переконайтеся в наявності електроживлення та в тому, що водопровідний кран відкрито.
2. Налийте 2 літри води у відділення для миючого засобу, позначене .

Це активує систему зливу.

3. Налийте невелику кількість миючого засобу у відділення, позначене .
4. Установіть і запустіть програму для прання бавовни при найвищій

температурі без білизни в барабані.

Це видалить увесь можливий бруд із барабана та бака.

12. ЩОДЕННЕ КОРИСТУВАННЯ – ЛИШЕ ПРАННЯ



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Див. розділи з інформацією щодо техніки безпеки.

12.1 Увімкнення приладу

1. Вставте вилку в розетку.
2. Відкрийте водопровідний кран.
3. Натисніть кнопку On/Off та утримуйте декілька секунд, щоб увімкнути прилад.

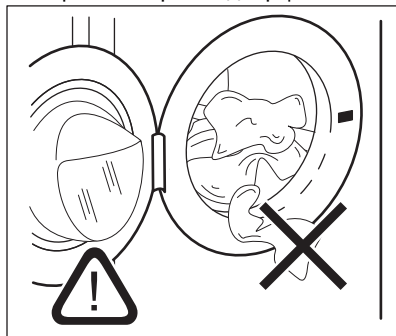
Лунає короткий звук.

12.2 Завантаження білизни

1. Відчиніть дверцята приладу.
2. Вийміть усе з кишень та розправте речі, перш ніж класти їх у прилад.
3. Одна за одною завантажте речі в барабан.

Не кладіть занадто багато білизни в барабан.

4. Щільно закрийте дверцята.



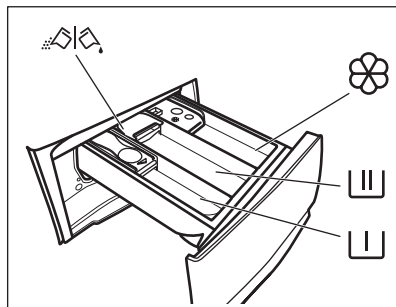
УВАГА

Для уникнення ризику витікання води та пошкодження білизни, переконайтеся, що білизну не затиснуто між ущільнювачем і дверцятами.



Прання дуже забрудненого одягу з великими плямами жиру може призвести до пошкодження гумових деталей пральної машини.

12.3 Додавання мийного засобу і добавок



— Відділення для фази попереднього прання, програми замочування або засобу для видалення плям.



— Відділення для фази прання.



— Відділення для пом'якшувача тканин та інших рідких засобів (кондиціонер для тканин, крохмаль).

MAX — Максимальний рівень для рідких добавок.



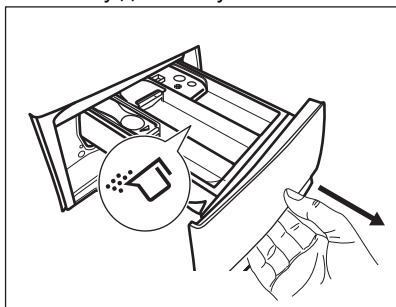
— Відкидна кришка для порошкового чи рідкого миючого засобу.

i Завжди дотримуйтесь інструкцій, наведених на упаковці миючих засобів. Ми рекомендуємо не перевищувати максимально зазначений рівень (**MAX**). Ця кількість гарантує найкращий результат прання.

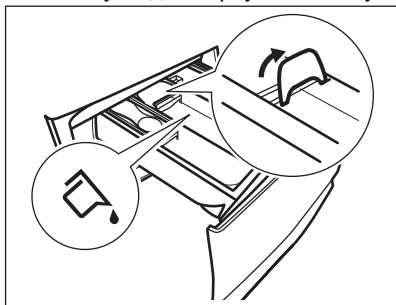
i Після закінчення циклу прання за необхідності видаліть залишки миючого засобу з дозатора для миючих засобів.

12.4 Перевірте положення клапана для миючого засобу

1. Витягніть лоток дозатора миючого засобу до його зупинки.

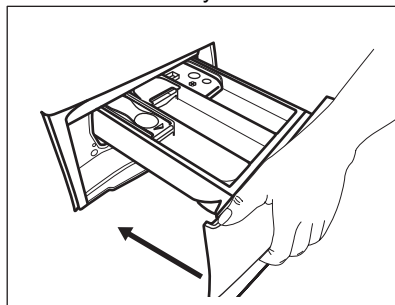


2. Натисніть на важіль донизу, щоб вийняти лоток.
3. Для використання порошкового мийного засобу слід повернути клапан уверх.
4. Для використання рідкого мийного засобу слід повернути клапан униз.



Якщо клапан знаходиться **ВНИЗУ**:

- Не користуйтеся гелевими або густими рідкими миючими засобами.
 - Не перевищуйте рівень рідкого миючого засобу, зазначений на клапані.
 - Не встановлюйте фазу попереднього прання.
 - Не налаштовуйте функцію відкладеного запуску.
5. Відміряйте необхідну кількість миючого засобу й кондиціонера для тканин.
 6. Обережно закрийте дозатор миючого засобу.



Стежте за тим, щоб клапан не блокував лоток під час зачинення.

12.5 Встановлення програми

1. Поверніть перемикач програм, щоб обрати бажану програму прання. Есо 40-60 — перша програма, розташована у верхньому правому куті перемикача програм. Саме цієї програми стосується інформація про енергоспоживання.

Світиться індикатор кнопки Mode Wash.

Індикатор кнопки Старт / Пауза мигатиме.

На дисплеї відображається орієнтовна тривалість програми.

2. Щоб змінити температуру та/або швидкість віджимання, торкніться відповідних кнопок.
3. За бажанням встановіть одну або декілька опцій, торкнувшись відповідних кнопок. Засвітяться відповідні індикатори, і на дисплеї відповідно зміниться вказана інформація.



У випадку, якщо **не можливо** встановити бажану опцію, лунає звуковий сигнал і на дисплеї відображається
— — —.

12.6 Запуск програми

Торкніться кнопки Старт / Пауза , щоб розпочати виконання програми. Коли індикатор кнопки вимкнено або не мигтить (напр., дверцята відкрито), програму запустити неможливо. Відповідний індикатор припинить блимати та почне світитися постійно. Програма запускається, і дверцята блокуються. На дисплеї

відображається індикатор .



Протягом короткого часу, поки прилад наповнюється водою, може працювати зливний насос.

12.7 Запуск програми з функцією відкладеного запуску

1. Торкніться кнопки Delay Start  декілька разів, доки на дисплеї не відобразиться час, на який ви хочете відкласти запуск. Засвітиться відповідний індикатор.
2. Торкніться кнопки Старт / Пауза . Дверцята приладу блокуються і починається зворотний відлік часу до відкладеного пуску. На дисплеї відображається індикатор .

Після закінчення зворотного відліку автоматично запускається програма.

Скасування відкладеного пуску після початку зворотного відліку

Щоб скасувати відкладений пуск, виконайте наведені далі дії.

1. Торкніться кнопки Старт / Пауза , щоб перевести прилад у режим паузи. Блімає відповідний індикатор.

2. Торкніться кнопки Delay Start  декілька разів, доки на дисплеї не відобразиться .
3. Торкніться кнопки Старт / Пауза  знову, щоб запустити програму негайно.

Зміна відкладеного пуску після початку зворотного відліку

Щоб змінити відкладений пуск, виконайте наступні дії.

1. Торкніться кнопки Старт / Пауза , щоб перевести прилад у режим паузи. Блімає відповідний індикатор.
2. Торкніться кнопки Delay Start  декілька разів, доки на дисплеї не відобразиться час, на який ви хочете відкласти запуск.
3. Торкніться кнопки Старт / Пауза  знову, щоб розпочати новий зворотний відлік.

12.8 Визначення обсягу завантаження за технологією SensiCare System



Тривалість програми, яка відображається на дисплеї, стосується **середнього/ великого завантаження**.

Після торкання кнопки Старт / Пауза  технологія SensiCare System починає визначення завантаження речей:

1. Прилад визначає завантаження у перші 30 секунд. Під час цієї фази смужки Time Manager , розташовані під цифрами часу, показують просту анімацію, а барабан незабаром починає обертатися.
2. Тривалість програми відповідно коригується у бік збільшення або зменшення. Ще через 30 секунд прилад починає заповнюватися водою.

Після визначення обсягу завантаження **у випадку перевантаження барабану** на дисплеї мигтить індикатор **MAX**:

У цьому випадку протягом 30 секунд можна поставити прилад на паузу та вийняти зайві речі.

Після того, як ви вилучите зайві речі, торкніться кнопки Старт / Пауза , щоб знову запустити програму. Фазу SensiCare можна повторювати до трьох разів (див. пункт 1).

Важливо! Якщо кількість завантаженої білизни не буде зменшено, програма прання розпочнеться, незважаючи на перевантаження. У цьому випадку неможливо гарантувати найкращі результати прання.

 Приблизно через 20 хвилин після початку програми тривалість програми може бути знову скорегована залежно від водопоглинаючих властивостей тканин.

 Визначення завантаження за технологією SensiCare здійснюється лише для програм повного циклу прання і якщо тривалість програми не була скорочена шляхом натиснення кнопки Time Manager.

 Піктограма SensiCare не відображається для всіх програм, наприклад, для Wool, Rinse, Віджим і програм із короткими циклами.

12.9 Переривання програми та зміна опцій

Коли програма виконується, можна змінити **лише деякі** опції:

1. Торкніться кнопки Старт / Пауза .

Блимає відповідний індикатор.

2. Змініть опції. Інформація на дисплеї змінюється відповідно.
3. Знову торкніться кнопки Старт / Пауза .

Програма прання продовжується.

12.10 Скасування активної програми

1. Натисніть кнопку On/Off, щоб скасувати програму та вимкнути прилад.
2. Натисніть кнопку On/Off знову, щоб увімкнути прилад.

 Якщо прилад SensiCare System завершив роботу і прилад почав заповнюватися водою, нова програма запускається **без повторення SensiCare System**. Вода та миючий засіб не зливаються, щоб уникнути відходів. На дисплеї відображається максимальна тривалість програми, яка оновлюється приблизно через 20 хвилин після початку нової програми.

Існує також альтернативний спосіб скасування:

1. Поверніть перемикач у положення «Скинути» .
2. Зачекайте 1 секунду. На дисплеї відображається --- . Тепер можна встановити нову програму прання.

12.11 Відкриття дверцят — Додавання речей

 Якщо температура та рівень води в барабані занадто високі, а барабан досі обертається, відчиняти дверцята не можна.

Під час виконання програми або після вибору відкладеного запуску дверцят приладу буде заблоковано. На дисплеї відображається індикатор .

1. Торкніться кнопки Старт / Пауза



На дисплеї згасне відповідний індикатор замка дверцят.

2. Відчиніть дверцята приладу. У разі необхідності додайте або вийміть речі. Закрийте дверцята

й торкніться кнопки Старт / Пауза



Виконання програми або відкладеного запуску продовжиться.

12.12 Завершення програми

Після завершення програми прилад автоматично зупиняється. Лунає звуковий сигнал (якщо ця функція активна). На дисплеї відображається



Індикатор кнопки Старт / Пауза  згасає.

Дверцята розблоковуються, і індикатор  згасає.

1. Натисніть кнопку On/Off, щоб вимкнути прилад.

Через п'ять хвилин після завершення програми прання функція енергозбереження автоматично вимикає прилад.



При повторному ввімкненні приладу на дисплеї відображається кінець попередньої програми. Поверніть перемикач програм, щоб встановити новий цикл.

2. Вийміть білизну з приладу.
3. Переконайтеся в тому, що барабан порожній.
4. Залиште дверцята та дозатор миючого засобу дещо відкритими, щоб запобігти появі плісняви й неприємних запахів.

12.13 Зливання води після завершення циклу

Якщо обрано програму або функцію, після завершення якої вода залишається в баку після останнього

полоскання, програма завершилася, але:

- У зоні часу відображається , а на дисплеї — блокування дверцят .
- Індикатор кнопки Старт / Пауза  починає мигтіти.
- Барабан обертається з рівномірними інтервалами для того, щоб запобігти появі складок на білизні.
- Дверцята залишаються заблокованими.
- Щоб відчинити дверцята, треба злити воду:

1. За необхідності торкніться кнопки Spin , щоб зменшити швидкість віджимання, запропоновану приладом.
2. Натисніть кнопку Старт / Пауза : прилад зливає воду та здійснює віджимання. Індикатор опції «Полоскання без зливу»  зникає.



Якщо обрано функцію «Без віджиму» — — —, прилад лише зливає воду.

3. Після завершення програми та вимкнення індикатора блокування дверцят  можна відкрити дверцята.
4. Натисніть кнопку On/Off та утримуйте декілька секунд, щоб вимкнути прилад.

12.14 Режим очікування

Функція Режим очікування автоматично вимикає прилад для зниження споживання електроенергії у наступних випадках.

- Ви не користуєтеся приладом протягом 5 хвилин, коли не виконується жодна програма. Натисніть кнопку On/Off, щоб знову увімкнути прилад.
- Через 5 хвилин після завершення програми прання. Натисніть кнопку On/Off, щоб знову увімкнути прилад.

На дисплеї відображається повідомлення про завершення останньої програми.

Поверніть перемикач програм, щоб встановити новий цикл.

Перемикач встановлено у положення «Скидання» •, прилад автоматично вимикається через 30 секунд.



Якщо обрано програму або функцію, після завершення якої вода залишається в барабані, функція Stand-by **не вимикає** прилад, щоб нагадати вам про необхідність зливу води.

13. ЩОДЕННЕ КОРИСТУВАННЯ — ПРАННЯ І СУШІННЯ



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Див. розділи з інформацією щодо техніки безпеки.



Цей прилад є автоматичною пральною машиною з сушкою.

13.1 Програма повного циклу «прання й сушіння»

Неавтоматичні програми «прання й сушіння»

У деяких програмах прання можна поєднувати Mode Wash та Mode Dry для виконання повної програми «прання й сушіння».

Виконайте наведені нижче дії.

1. Натисніть кнопку On/Off і утримуйте її кілька секунд, щоб увімкнути прилад.
2. Завантажте речі (по одній за раз).
3. Додайте мийний засіб і добавки у відповідне відділення.
4. Поверніть перемикач програм, щоб вибрати бажану програму прання. За промовчанням для приладу встановлено режим «лише прання» (горить індикатор кнопки Mode Wash). На дисплеї відображається температура й швидкість віджимання за промовчанням. У разі потреби ці налаштування можна змінити відповідно до типу білизни.
5. Установіть бажані опції, якщо вони доступні.
6. Натисніть на кнопку Mode один раз, щоб увімкнути також функцію

сушіння. Загоряться обидва індикатори кнопок Mode Wash і Mode Dry . На дисплеї з'являється індикатор .

13.2 Прання і сушіння — автоматичні ривні

1. Торкніться кнопки Auto Dry декілька разів, доки на дисплеї не відобразиться бажаний рівень сухості. На дисплеї підсвічуватимуться відповідні індикатори:
 - a. **Прасування для сушіння:** для бавовняних речей;
 - b. **Сушіння для зберігання:** для бавовняних і синтетичних речей;
 - c. **Додаткове сушіння:** для бавовняних речей.

Значення часу на дисплеї — це тривалість обох циклів прання та сушіння, розрахована на основі розміру завантаження за замовчуванням.



Для забезпечення гарних результатів сушіння, використовуючи менше енергії, та за короткий час у приладі передбачена функція, яка не дозволяє налаштувати надто низьку швидкість віджимання для виробів, що необхідно випрати й висушити.

2. Торкніться кнопки Старт / Пауза для запуску програми.

Починається розрахунок SensiCare.

На екрані загориться індикатор блокування дверцят .

На дисплеї також відображається час, що залишився до закінчення програми.

13.3 Прання та сушіння із заданою тривалістю

1. Натискайте на кнопку Time Dry  декілька разів, щоб встановити бажане значення часу (див. таблицю «Програми сушіння із заданою тривалістю» у розділі «Програми»). Індикатор рівня сухості  згасає і загорається індикатор .

Щоразу, коли ви натискаєте на цю кнопку, значення часу збільшується на 5 хвилин. Дисплей показує нове встановлене значення.

2. Торкніться кнопки Старт / Пауза , щоб розпочати виконання програми. Починається розрахунок SensiCare.

На екрані загориться індикатор блокування дверцят .

На дисплеї також відображається час, що залишився до закінчення програми.

13.4 Після завершення програми сушіння

- Робота приладу зупиняється автоматично.

- Лунають звукові сигнали (якщо вони активовані).
- На дисплеї з'являється символ .
- Індикатор кнопки Старт / Пауза  згасає. Індикатор блокування дверцят  згасає, і дверцята розблоковуються.
- Натисніть кнопку On/Off і утримуйте її декілька секунд, щоб вимкнути прилад.

 Через декілька хвилин після завершення програми прання функція енергозбереження автоматично вимикає прилад.

1. Вийміть білизну з приладу.
2. Переконайтеся в тому, що барабан порожній.

 Після циклу сушіння очистіть барабан, ущільнювач і дверцята вологою ганчіркою.

14. ЩОДЕННЕ КОРИСТУВАННЯ – ЛИШЕ СУШІННЯ



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Див. розділи з інформацією щодо техніки безпеки.



Цей прилад є автоматичною пральною машиною з сушкою.

14.1 Підготовка до сушіння

1. Натисніть кнопку On/Off і утримуйте її декілька секунд, щоб увімкнути прилад.
2. Завантажте речі одну за одною.

3. Поверніть перемикач програм на програму, придатну для речей, які потрібно висушити. Прилад за промовчанням встановлено на режим лише прання, і світиться індикатор кнопки Mode Wash.
4. Натисніть на кнопку Mode двічі, щоб виконати лише сушіння. Загориться індикатор кнопки Mode Dry , а індикатор кнопки Mode Wash  згасне.



Під час сушіння великої кількості речей для покращення процесу переконайтеся, що білизна не згорнута і рівномірно розподілена у барабані.

14.2 Сушіння — автоматичні рівні

1. Торкніться кнопки Auto Dry  декілька разів, доки на дисплеї не відобразиться бажаний рівень сухості. На дисплеї підсвічуватимуться відповідні індикатори:
 - a.  **Сушіння для прасування:** для бавовняних речей;
 - b.  **Сушіння для зберігання:** для бавовняних і синтетичних речей;
 - c.  **Максимальна сухість:** для бавовняних речей.

На дисплеї відображається тривалість програми сушіння.

2. Торкніться кнопки Старт / Пауза , щоб розпочати виконання програми.

На екрані загориться індикатор блокування дверцят .

На дисплеї також відображається час, що залишився до закінчення програми.

14.3 Сушіння із заданою тривалістю

1. Натискайте на кнопку Time Dry  декілька разів, щоб встановити бажане значення часу (див. таблицю «Програми сушіння із заданою тривалістю» у розділі «Програми»). Індикатор рівня сухості  згасає і загорається індикатор .

Щоразу, коли ви натискаєте на цю кнопку, значення часу збільшується на 5 хвилин. Дисплей показує нове встановлене значення.

2. Торкніться Старт / Пауза , щоб розпочати програму.

На екрані загориться індикатор

блокування дверцят .

На дисплеї також відображається час, що залишився до закінчення програми.

14.4 Після завершення програми сушіння

- Робота приладу зупиняється автоматично.
- Лунають звукові сигнали (якщо вони активовані).
- На дисплеї з'являється символ .
- Індикатор кнопки Старт / Пауза  згасає. Індикатор блокування дверцят  згасає, і дверцята розблоковуються.
- Натисніть кнопку On/Off і утримуйте її декілька секунд, щоб вимкнути прилад.



Через декілька хвилин після завершення програми прання функція енергозбереження автоматично вимикає прилад.

1. Вийміть білизну з приладу.
2. Переконайтеся в тому, що барабан порожній.



Після циклу сушіння очистіть барабан, ущільнювач і дверцята вологою ганчіркою.

15. ВОРС НА ТКАНИНІ

Протягом фази прання та/або сушіння із тканин деяких типів (одяг із набивкою, вовняні речі, бавовняні светри) може випадати ворс.

Під час наступного циклу вивільнений ворс може прилипати до тканин.

Це особливо незручно під час прання одягу з технічних тканин.

Ось кілька рекомендацій щодо того, як запобігти утворенню ворсу на тканині.

- Не періть темні речі після прання і сушіння світлих речей (рушники для рук, вовняні речі, бавовняні светри) і навпаки.
- Після першого прання речей із такої тканини висушіть їх на відкритому повітрі.
- Очистіть зливний фільтр.
- Після фази сушіння протріть порожній барабан, прокладку та дверцята вологою ганчіркою.

Щоб видалити ворс із барабана, виберіть спеціальну програму:

- Спорожніть барабан.

- Протріть барабан, прокладку та дверцята вологою ганчіркою.
- Одночасно виберіть програми «Machine Clean» і «Mode Dry»  , щоб активувати функцію видалення ворсу.
- Торкніться кнопки Старт / Пауза , щоб розпочати виконання програми.



Якщо прилад часто використовується, слід регулярно виконувати програму очищення.

16. ПОРАДИ І РЕКОМЕНДАЦІЇ



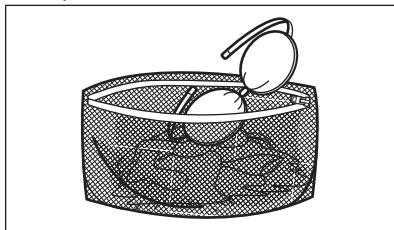
ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Див. розділи з інформацією щодо техніки безпеки.

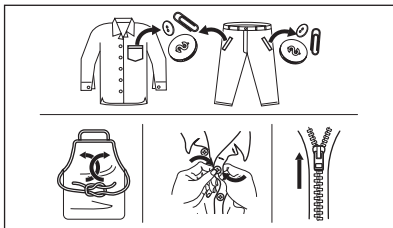
16.1 Завантаження білизни

- Розподіліть білизну за типами: біла, кольорова, синтетика, делікатні вироби та вовна.
- Дотримуйтеся вказівок щодо прання, наведених на етикетках щодо догляду за одягом.
- Не періть білі та кольорові речі разом.
- Деякі кольорові речі можуть линяти під час першого прання. Рекомендується перші декілька разів прати їх окремо.
- Виверніть навиворіт багатшарові тканини, вовняні вироби й одяг із фарбованими зображеннями.
- Попередньо обробіть складні плями.
- Обробіть складні плями спеціальним миючим засобом.
- Будьте обережні з фіранками. Зніміть усі гачки та покладіть фіранки в мішок для прання чи наволочку.
- Завантаження малої кількості білизни може спричинити дисбаланс під час віджимання, що призводить до надмірної вібрації. Якщо це відбувається:

- припиніть програму та відкрийте дверцята (див. розділ «Щоденне користування»);
 - вручну перерозподіліть білизну рівномірно в баку;
 - натисніть кнопку Старт / Пауза. Фаза віджимання продовжується.
- Наволочки застебніть на гудзики, застебніть «блискавки», гачки та кнопки. Застебніть реміні, зав'яжіть шнурки, стрічки та інші незакріплені елементи.
 - Не періть білизну з непідшитими краями або розірвану білизну. Для прання дрібних та/або делікатних речей (таких як бюстгалтери на кісточках, реміні, колготки, шнурки, стрічки тощо) користуйтеся мішками для прання.



- Спорожніть кишені та розправте речі.



16.2 Стіжки плями

Води і миючого засобу недостатньо для видалення деяких плям.

Рекомендуємо обробляти ці плями перед тим, як завантажувати речі у прилад.

Можна користуватися спеціальними засобами для видалення плям. Користуйтеся спеціальним засобом для видалення плям, що застосовується для відповідного типу плям і тканини.

Не розпилюйте засоби для видалення плям на одяг поблизу приладу, оскільки вони є агресивними для пластикових деталей.



16.3 Тип та кількість мийного засобу

Вибір миючого засобу та використання правильної його кількості не лише впливає на результат прання, але й допомагає уникнути зайвого витрачання та нанесення шкоди навколишньому середовищу:

- Застосовуйте лише миючі засоби та речовини, призначені для використання у пральних машинах. По-перше, дотримуйтеся наступних основних правил:
 - порошкові миючі засоби (також таблетки та однодозові миючі засоби) для всіх типів тканин, за

винятком делікатних. Віддавайте перевагу порошковим миючим засобам, які містять відбілювач, для білої білизни та гігієнічної обробки,

- рідкі миючі засоби (також однодозові миючі засоби), бажано для низькотемпературних програм прання (макс. 60°C) для всіх типів волокон або спеціально лише для вовни.

- Вибір та кількість миючого засобу залежатиме від: типу тканини (делікатні вироби, вовна, бавовна тощо), кольору одягу, розміру завантаження, ступеня забруднення, температури прання та жорсткості води, що використовується.
- Дотримуйтеся інструкцій, наведених на упаковці миючих засобів або речовин, не перевищуючи зазначеного максимального рівня (**MAX**).
- Не змішуйте миючі засоби різних типів.
- Використовуйте менше миючого засобу, якщо:
 - ви перете невелику кількість білизни,
 - білизна злегка забруднена,
 - під час прання утворюється велика кількість піни.
- При використанні таблеток або капсул для прання завжди кладіть їх у барабан, а не у дозатор миючих засобів, і дотримуйтеся рекомендацій виробника.

Недостатня кількість миючого засобу може призвести до:

- незадовільних результатів прання,
- посіріння білизни,
- жирності одягу,
- цвілі у приладі.

Надмірна кількість миючого засобу може призвести до:

- піноутворення,
- зниження ефективності прання,
- недостатнього полоскання,
- більшого впливу на навколишнє середовище.

16.4 Поради щодо екології

Щоб заощадити воду, енергію та допомогти захистити довкілля, рекомендуємо дотримуватися таких порад:

- **Білизну із середнім ступенем забрудненості** можна прати **без попереднього прання**. Завдяки цьому ви заощадите мийний засіб, воду та час (і це сприятиме також захисту довкілля!).
- Завантаження приладу до **максимальної місткості, зазначеної для кожної програми, допомагає знизити споживання енергії та води**.
- За належної попередньої обробки можна видалити плями та невеликі забруднення. Після цього білизну можна прати за нижчої температури.
- Для використання належної кількості мийного засобу подивіться кількість, рекомендовану виробником мийного засобу, та перевірте жорсткість води вашої системи водопостачання. Див. розділ «Жорсткість води».
- Установіть **максимально можливу швидкість віджимання** для обраної програми, щоб зекономити енергію на етапі сушіння!

16.5 Жорсткість води

Якщо вода у вашому регіоні високої або середньої жорсткості, рекомендується використовувати пом'якшувач води для пральних машин.

У регіонах із м'якою водою використовувати пом'якшувач води не потрібно.

Щоб дізнатися жорсткість води у вашій місцевості, зверніться до місцевої служби водопостачання.

Використовуйте належну кількість пом'якшувача води. Дотримуйтесь інструкцій, наведених на упаковці відповідного засобу.

16.6 Підготуйте цикл сушіння

- Відкрийте водопровідний кран.
- Перевірте, чи правильно під'єднано зливний шланг. Додаткову інформацію див. у розділі з інструкціями до встановлення.
- Інформацію про максимальне завантаження для програм сушіння див. у таблиці програм сушіння.

16.7 Речі, не призначені для сушіння

Не встановлюйте програму сушіння для зазначених нижче речей.

- Синтетичні занавіски.
- Одяг з металевими вставками.
- Нейлонові панчохи.
- Ковдри.
- Покривала для ліжка.
- Пухові ковдри.
- Куртки.
- Спальні мішки.
- Тканини із залишками спрею для волосся, розчинника лаку для нігтів тощо.
- Одяг з поролоном або матеріалами, схожими на поролон.

16.8 Позначки на одязі

У разі сушіння виробів дотримуйтеся наступних указівок на етикетці.

-  = одяг можна сушити в сушильному барабані
-  = цикл сушіння за високої температури
-  = цикл сушіння за зниженої температури
-  = одяг не можна сушити в сушильному барабані

16.9 Тривалість циклу сушіння

Час сушіння може змінюватися залежно від:

- швидкості останнього віджимання;
- ступеня сухості;
- типу білизни;
- ваги завантаженої білизни.

16.10 Додаткове сушіння

Якщо після завершення програми сушіння білизна все ще волога, ще раз установіть короткий цикл сушіння.



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!
Щоб уникнути зминання та зсідання білизни, не слід її пересушувати.

16.11 Загальні поради

Середній час сушіння див. у таблиці «Програми сушіння».

З набуттям досвіду обирати режим прання білизни буде простіше. Занотовуйте тривалість виконаних циклів сушіння.

Щоб уникнути статичного заряду наприкінці циклу сушіння, виконуйте зазначені нижче дії.

1. Використовуйте кондиціонер для тканини під час циклу прання.
2. Використовуйте спеціальний кондиціонер для тканини для сушильних барабанів.

Після завершення програми сушіння швидко вийміть білизну.

17. ДОГЛЯД ТА ЧИСТКА



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!
Див. розділи з інформацією щодо техніки безпеки.

17.1 Графік періодичного очищення

Періодичне чищення допомагає подовжити термін служби вашого приладу.

Після кожного циклу тримайте дверцята та дозатор миючого засобу злегка відкритими для забезпечення циркуляції повітря та висушування вологи всередині приладу: це дозволить запобігти утворенню плісняви та появи неприємних запахів.

Якщо прилад не використовується протягом тривалого часу, перекрийте водопровідний кран і витягніть вилку з розетки.

Орієнтовний графік періодичного очищення:

Видалення накипу	Двічі на рік
Профілактичне прання	Один раз на місяць
Очищення ущільнювача дверцят	Кожні два місяці
Очищення барабана	Кожні два місяці

Видалення ворсу з барабана	Двічі на місяць ¹⁾
Очищення дозатора миючого засобу	Кожні два місяці
Очищення фільтру зливного насосу	Двічі на рік
Очищення впускного шлангу та фільтра клапана	Двічі на рік

¹⁾ Див. розділ «Ворс на тканині».

У наступних параграфах пояснюється, як слід очищувати кожну деталь.

17.2 Видалення сторонніх предметів



Перед запуском циклу спорожніть кишені та зав'яжіть всі незакріплені елементи. Див. «Завантаження білизни» в розділі «Поради та рекомендації».

Видаліть сторонні предмети (наприклад, металеві скріпки, кнопки, монети тощо), які можуть бути знайдені в ущільнювачі дверцят, фільтрах і барабані. Див. розділи «Ущільнювач дверцят з подвійним утримувачем», «Чищення барабана»,

«Прочищення зливного насосу» та «Очищення впускного шлангу та фільтра клапана». За необхідності зверніться до авторизованого сервісного центру.

17.3 Чищення зовнішніх поверхонь

Очищайте прилад лише м'яким милом і теплою водою. Витирайте насухо всі поверхні. Не використовуйте металеві мочалки або абразивні матеріали.



УВАГА

Не використовуйте спирт, розчинники чи хімічні продукти.



УВАГА

Не очищуйте металеві поверхні миючим засобом, який містить хлор.

17.4 Видалення накипу



Якщо вода у вашому регіоні високої або середньої жорсткості, рекомендується використовувати пом'якшувач води для пральних машин.

Регулярно оглядайте барабан на предмет наявності накипу.

Звичайні миючі засоби вже містять речовини для пом'якшення води, але ми рекомендуємо виконувати цикл прання з порожнім барабаном та засобом для видалення накипу.



Завжди дотримуйтесь інструкцій, наведених на упаковці цих засобів.

17.5 Профілактичне прання

Часте та тривале використання програм із низькою температурою прання може призвести до відкладень прального засобів і ворсу, а також до росту бактерій усередині барабану та баку, що, в свою чергу, може спричиняти неприємний запах та цвіль. Для усунення таких відкладень

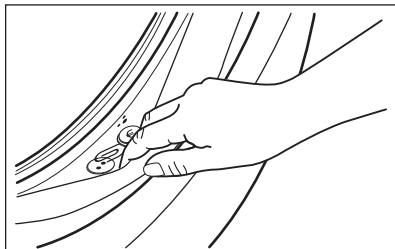
та проведення очищення внутрішньої частини приладу регулярно (принаймні, один раз на місяць) здійснюйте холосте прання:



див. розділ «Очищення барабана».

17.6 Ущільнювач дверцят з подвійним утримувачем

Цей прилад розроблено з **системою зливу, що очищується самостійно**. Це дозволяє вимивати волокна, які випадають з одягу, разом з водою. Регулярно оглядайте ущільнювач. Монети, гудзики, інші дрібні предмети можна дістати наприкінці циклу.



Чистьте його за потреби, використовуючи аміачний миючий засіб, щоб не подрпати поверхню ущільнювача.



Завжди дотримуйтесь інструкцій, наведених на упаковці цих засобів.

Перевірте та вийміть предмети (якщо такі є), які могли потрапити у складку.

Переконайтеся, що білизна не защемилася між ущільнювачем і дверцятами.

За допомогою вологої ганчірки витріть бруд або залишки води на ущільнювачі дверцят після завершення циклу програми.

17.7 Чищення барабана

Регулярно оглядайте барабан, щоб запобігти утворенню небажаних відкладень.

На барабані можуть утворитися відкладення іржі через іржавіння

стороннього предмету, який потрапив з білизною під час прання, а також через користування водопровідною водою, що містить залізо

Очистіть барабан спеціальними засобами для нержавіючої сталі.

- i** Завжди дотримуйтесь інструкцій, наведених на упаковці цих засобів. Не чистіть барабан кислотомісними речовинами проти вапняних відкладень, а також засобами, що містять хлор чи залізо, і металевими мочалками.

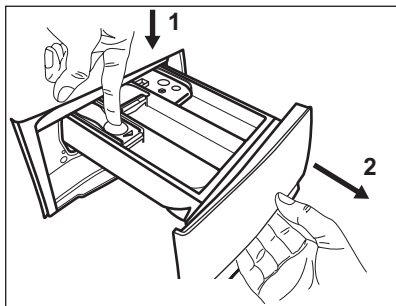
Для ретельного очищення:

1. Вийміть усю білизну з барабану.
2. Запустіть програму Machine Clean. Для отримання детальнішої інформації, див. таблицю програм прання.
3. Додайте невелику кількість порошкового миючого засобу в барабан, аби вимити будь-які залишки засобів для очищення.

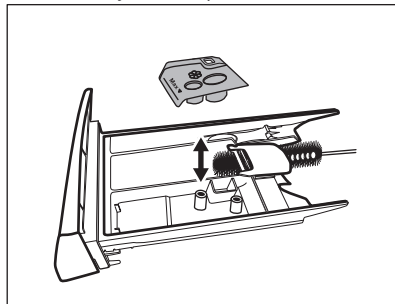
17.8 Очищення дозатора мийного засобу

Щоб запобігти можливим відкладенням сухого мийного засобу або пом'якшувача для тканин та/або утворення цвілі у дозаторі мийних засобів, слід час від часу виконувати наступну процедуру:

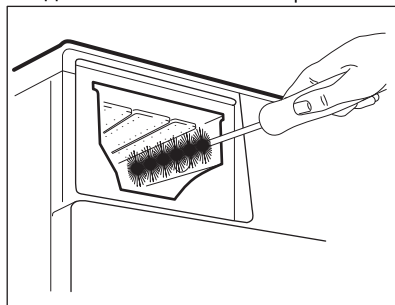
1. Відкрийте лоток дозатора. Натисніть фіксатор униз, як показано на малюнку, і витягніть лоток.



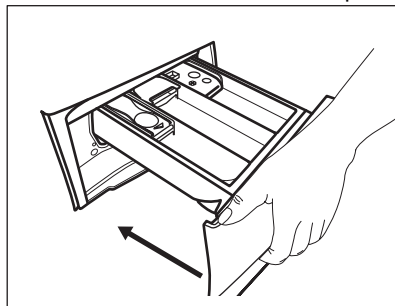
2. Зніміть верхню частину відділення для добавок, щоб полегшити процес очищення, та промийте її проточною теплою водою, щоб видалити залишки миючого засобу. Після очищення поверніть верхню частину на місце.



3. Переконайтеся, що всі залишки миючих засобів видалено з верхньої та нижньої частини ніші для лотка. Очистіть нішу за допомогою невеликої щітки.



4. Вставте лоток для миючих засобів на напрямні і підштовхніть, щоб він став на місце. Запустіть програму полоскання без білизни в барабані.



17.9 Прочищення зливного насосу



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Від'єднайте вилку від розетки.



Регулярно перевіряйте зливний насос та переконайтеся, що він чистий.

Прочистьте зливний насос у наведених далі випадках.

- Прилад не зливає воду.
- Барабан не обертається.
- Під час роботи приладу чути незвичний шум через блокування зливного насоса.
- На дисплеї відображається код аварійного сигналу **E20**.

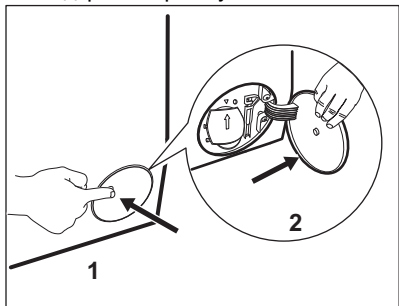


ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

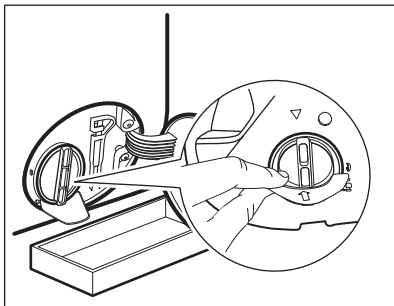
- Не знімайте фільтр під час роботи приладу.
- Не очищуйте зливний насос, якщо вода у приладі гаряча. Зачекайте, доки вода охолоне

Щоб прочистити насос виконайте наступні дії.

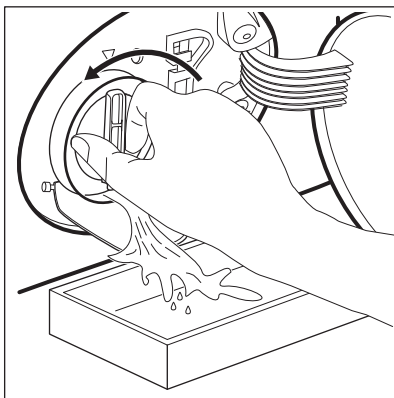
1. Відкрийте кришку насоса.



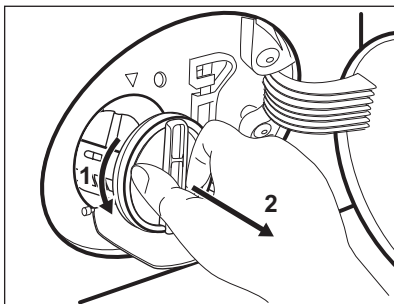
2. Поставте миску чи іншу ємність під отвором зливного насоса для збирання води, що витікає.
3. Відкрийте жолоб у напрямку донизу. Під час витягання фільтра завжди тримайте поруч ганчірку, щоб витерти розливу воду.



4. Поверніть фільтр проти годинникової стрілки на 180 градусів, щоб відкрити його, не знімаючи. Зачекайте, доки вода витече.

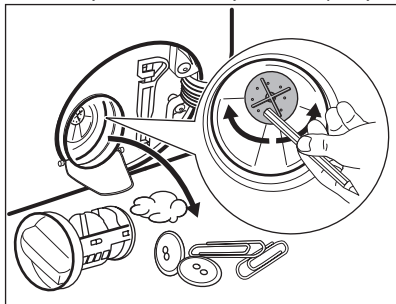


5. Коли миска заповниться водою, поверніть фільтр назад на своє місце і спорожніть посуд.
6. Повторіть кроки 4 і 5 доки вода не перестане витікати.
7. Поверніть фільтр проти годинникової стрілки, щоб зняти його.

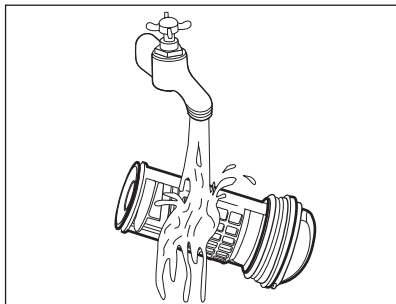


8. У разі необхідності, видаліть ворс та інші об'єкти з ніші фільтра.

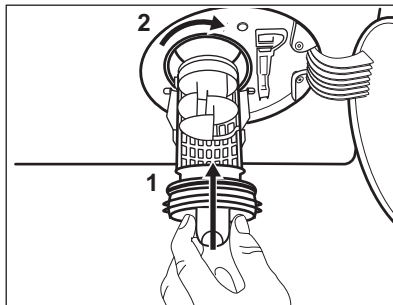
9. Переконайтеся, що лопатка насоса обертається. Якщо вона не обертається, зверніться в авторизований сервісний центр.



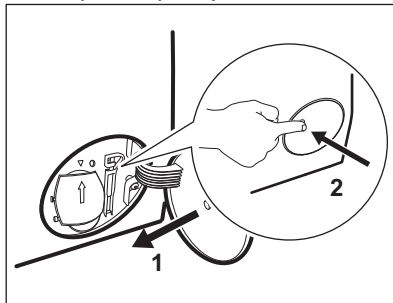
10. Очистіть фільтр під проточною водою.



11. Встановіть фільтр на місце у спеціальні напрямні, повертаючи його за годинниковою стрілкою. Подбайте про те, щоб фільтр був правильно закручений. Це потрібно, щоб запобігти витіканню води.



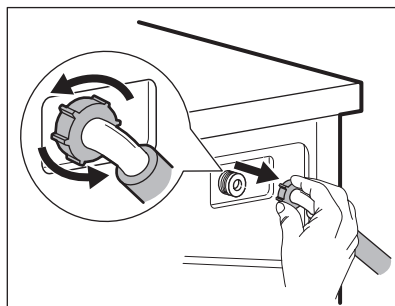
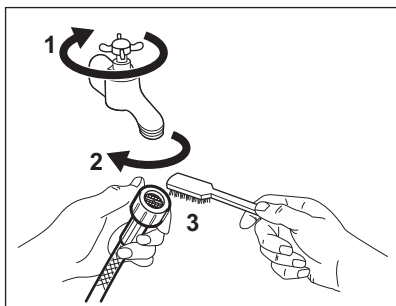
12. Закрийте кришку насоса.

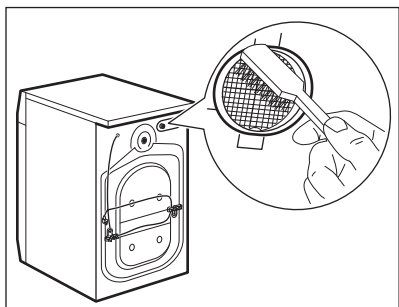


Якщо ви зливаєте воду в екстремному порядку, потрібно знову ввімкнути систему зливання:

- Додайте 2 літри води у відділення для основного прання дозатору миючого засобу.
- Запустіть програму, щоб злити воду.

17.10 Очищення впускного шлангу та фільтра клапана





17.11 Екстрене зливання

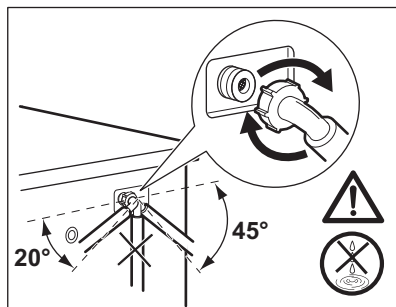
Якщо прилад не зливає воду, виконайте процедуру, описану в розділі «Чищення зливного насосу». За необхідності почистіть насос.

Якщо ви зливаєте воду в екстремому порядку, потрібно знову ввімкнути систему зливання:

1. Додайте 2 літри води у відділення для основного прання дозатору миючого засобу.
2. Запустіть програму, щоб злити воду.

17.12 Небезпека дії морозу

Якщо прилад установлено в місці, де температура може досягати значень близько 0°C або падати нижче, злийте воду, що залишилась у впускному шлангу та зливному насосі.



1. Від'єднайте вилку від розетки.
2. Закрийте водопровідний кран.
3. Помістіть обидва кінці впускного шланга в будь-яку ємність та зачекайте, доки вода витече з нього.
4. Спорожніть зливний насос. Див. розділ «Процедура екстремного зливання».
5. Після того як зливний насос спорожниться, знову встановіть впускний шланг.



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Переконайтеся в тому, що температура перевищує 0 °C, перш ніж знову використовувати прилад. Виробник не несе відповідальності за пошкодження, спричинені низькими температурами.

18. УСУНЕННЯ ПРОБЛЕМ



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Див. розділи з інформацією щодо техніки безпеки.

18.1 Коди попереджень і можливі несправності

Прилад не запускається або зупиняється під час роботи. Спершу спробуйте знайти спосіб розв'язання проблеми (див. наведені нижче таблиці).



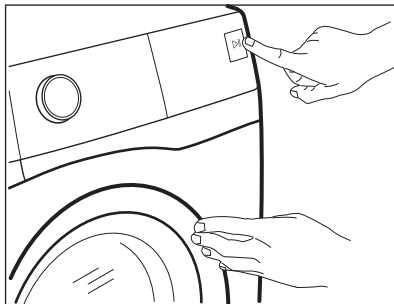
ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Перш ніж виконувати будь-які перевірки, вимкніть прилад.

При виникненні деяких проблем на дисплеї з'являється код попередження, а також може постійно світитися кнопка

Старт / Пауза  :

-  Якщо в прилад завантажено забагато речей, дістаньте деякі речі з барабана та (або) одночасно утримуйте дверцята й натисніть кнопку Старт / Пауза, доки індикатор  не припинить блимати (див. малюнок нижче).



Проблема	Можливе усунення
E10 Прилад не заповнюється водою належним чином.	• Переконайтеся, що водопровідний кран відкрито. • Переконайтеся в тому, що тиск води не занадто низький. Для цієї інформації зверніться до місцевої служби водопостачання. • Переконайтеся, що водопровідний кран не засмічено. • Переконайтеся, що впускний шланг не має пошкоджень, що його не перегнуто й не перекручено. • Переконайтеся в тому, що шланг подачі води під'єднано правильно. • Переконайтеся в тому, що фільтр впускного шланга та фільтр клапана не засмічені. Див. розділ «Догляд та очищення».
E20 Прилад не зливає воду.	• Переконайтеся, що зливний отвір не засмічено. • Переконайтеся, що зливний шланг не перегнутий і не перекручений. • Переконайтеся в тому, що фільтр зливу не засмічений. За потреби очистіть фільтр. Див. розділ «Догляд та очищення». • Переконайтеся в тому, що зливний шланг приєднано правильно. • Установіть програму зливу, якщо було обрано програму без фази зливу. • Установіть програму зливу, якщо було обрано опцію, після завершення якої вода залишається в баку.

E40 Дверцята приладу відчинено або зачи- нено неправильно.	Переконайтеся, що дверцята належним чином зачине- но.
E91 Внутрішня помилка. Немає зв'язку між електронними ком- понентами приладу.	- Програму не було завершено належним чином або прилад зупинився зарано. Вимкніть прилад, а потім увімкніть його знову. - Якщо код попередження з'являється знову, зверніться до авторизованого сервісного центру.
EN0 Нестабільний рі- вень напруги в ме- режі.	Зачекайте, доки напруга не стабілізується.

Якщо на дисплеї з'являються інші коди помилок, вимкніть та
ввімкніть прилад. Якщо проблема продовжиться, зверніться до
авторизованого сервісного центру.

У разі виникнення інших проблем із приладом зверніться до
наведеної нижче таблиці на предмет пошуку можливих шляхів
їхнього вирішення.

Проблема	Можливе усунення
Програма не акти- вується.	- Переконайтеся, що вилку під'єднано до розетки елек- тромаережі. - Переконайтеся, що дверцята приладу зачинено. - Переконайтеся, що на електрощиті немає пошкодже- них запобіжників. - Переконайтеся в тому, що кнопку Старт / Пауза  на- тиснуто. - Якщо вибрано відкладений запуск, скасуйте це нала- штування або дочекайтеся завершення зворотного від- ліку. - Вимкніть функцію захисту від доступу дітей, якщо її ввімкнено. - Перевірте положення перемикача на обраній програмі.
Прилад напов- нюється водою та відразу її зливає.	Переконайтеся в тому, що зливний шланг перебуває в правильному положенні. Можливо, шланг розміщено занадто низько. Див. «Інструкції з установавання».
Фаза віджимання не виконується, або цикл прання триває довше, ніж зазвичай.	- Установіть програму віджимання. - Переконайтеся в тому, що фільтр зливу не засмічений. За потреби очистіть фільтр. Див. розділ «Догляд та очищення». - Вручну поправте речі в барабані та повторно запустіть фазу віджимання. Ця проблема може бути спричинена проблемами розбалансування.

Проблема	Можливе усунення
Вода на підлозі.	• Переконайтеся в тому, що муфти впускного шланга щільно затягнуті й протікання немає. • Переконайтеся в тому, що впускний і зливний шланги не пошкоджені. • Переконайтеся в тому, що ви використовуєте правильний мийний засіб і належну його кількість.
Дверцята приладу не відчиняються.	• Переконайтеся, що не було обрано програму прання, по закінченні якої вода залишається в барабані. • Переконайтеся, що програма прання завершена. • Установіть програму зливу або віджимання, якщо в барабані залишилася вода. • Переконайтеся, що прилад отримує електроживлення. • Ця проблема може бути спричинена несправністю приладу. Зверніться до авторизованого сервісного центру. Перед тим як відчиняти дверцята, уважно прочитайте розділ «Аварійне відкривання дверцят».
Прилад видає незвичайний шум та вібрує.	• Переконайтеся, що прилад вирівняно належним чином. Див. «Інструкції з установлення». • Переконайтеся в тому, що пакувальні матеріали та/або транспортувальні болти видалені. Див. «Інструкції з установлення». • Додайте більше білизни в барабан. Можливо, завантаження занадто мале.
Тривалість програми збільшується або зменшується під час виконання програми.	• Функція SensiCare System може регулювати тривалість програми відповідно до типу та обсягу білизни. Див. пункт «Визначення завантаження SensiCare System» у розділі «Щоденне користування».
Незадовільні результати прання.	• Збільште кількість мийного засобу або використовуйте інший мийний засіб. • Перед пранням використовуйте спеціальні засоби для видалення стійких плям. • Переконайтеся в тому, що встановлено правильну температуру. • Зменште завантаження білизни.
Завеликий обсяг піни в барабані під час циклу прання.	• Зменште кількість мийного засобу або кількість таблеток чи одноразових мийних засобів.
Після завершення циклу прання в лотку дозатора мийного засобу є залишки мийного засобу.	• Переконайтеся, що клапан знаходиться в правильному положенні (ВГОРУ — для порошкового мийного засобу, ВНИЗ — для рідкого мийного засобу). • Переконайтеся, що ви використовували дозатор мийного засобу відповідно до дозіровок, наведених у цій інструкції з експлуатації.

Проблема	Можливе усунення
Прилад не висушує або неправильно висушує.	- Відкрийте водопровідний кран. - Переконайтеся в тому, що фільтр зливу не засмічений. - Зменште завантаження білизни. - Переконайтеся в тому, що встановлено правильний цикл. За необхідності встановіть короткий час сушіння знову.
Білизна містить різні кольорові ворсинки.	Під час останнього циклу прання з одягу випадає різнокольоровий ворс: - Фаза сушіння допомагає видалити певну кількість ворсу. - Очистьте одяг за допомогою засобу для видалення ворсу. Якщо в барабані накопичилося багато ворсу, дивіться розділ «Ворс на тканині».

Після перевірки ввімкніть прилад. Виконання програми продовжується з того моменту, коли його було перервано. Якщо проблема виникне знову, зверніться до авторизованого сервісного центру. Дані, необхідні для сервісного центру, указано на табличці з технічними даними.

18.2 Аварійне відчинення дверцят

У випадку перебоїв у постачанні електроенергії або несправності дверцята приладу залишаються заблокованими. Після відновлення постачання електроенергії виконання програми прання продовжиться. Якщо дверцята залишаються заблокованими через несправність, їх можна відчинити за допомогою функції аварійного розблокування.

Перш ніж відчиняти дверцята, виконайте наведені нижче дії.



УВАГА

Небезпека отримання опіку! Переконайтеся, що температура води не висока, а білизна не гаряча. За потреби зачекайте, доки вода й білизна не охолонуть.



УВАГА

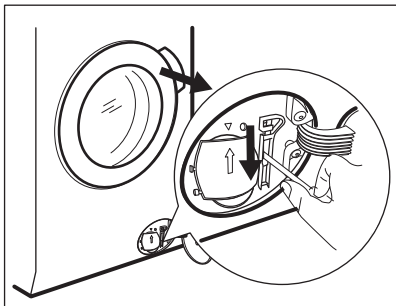
Ризик травмування! Переконайтеся, що барабан не обертається. За потреби зачекайте, доки барабан не зупиниться.



Переконайтеся, що рівень води в барабані не високий. За потреби перейдіть до процедури аварійного зливання (див. розділ «Аварійне зливання» в главі «Догляд та очищення»).

Щоб відчинити дверцята, виконайте наведені нижче дії.

1. Натисніть кнопку On/Off, щоб вимкнути прилад.
2. Від'єднайте вилку від розетки.
3. Відкрийте відкидну кришку фільтра.
4. Потягніть гачок аварійного розблокування вниз один раз. Потягніть його вниз ще раз, утримуйте його й одночасно відчиніть дверцята приладу.



5. Вийміть білизну, а потім закрийте дверцята приладу.
6. Закрийте відкидну кришку фільтра.

19. ПОКАЗНИКИ СПОЖИВАННЯ

19.1 Вступ

i Детальніше про маркування енергоефективності див. за адресою **www.theenergylabel.eu**.

i QR-код на етикетці з даними енергоефективності, що постачається з приладом, містить посилання на інформацію про продуктивність приладу в базі даних EU EPREL. Зберігайте етикетку з даними енергоефективності для довідки разом з інструкцією з експлуатації та всіма іншими документами, що надаються з цим приладом. Аналогічну інформацію також можна знайти в базі даних EPREL за посиланням **<https://eprel.ec.europa.eu>** і назвою моделі та номером виробу, зазначеними на табличці з технічними даними приладу. Щоб дізнатися місце розташування таблички з технічними даними, див. главу «Опис виробу».

19.2 Позначення

кг	Завантаження білизни.	г:хх	Тривалість виконання програми.
кВт-год	Споживання електроенергії.	°C	Температура білизни.
л	Споживання води.	об/хв	Швидкість віджимання.
%	Залишкова вологість наприкінці циклу. Що вища швидкість віджимання, тим більший шум і нижчий рівень залишкової вологості наприкінці циклу прання.		



Параметри й тривалість виконання програми можуть відрізнятись залежно від умов експлуатації (наприклад, температури в приміщенні, температури та тиску води, обсягу завантаження та типу білизни, напруги в мережі) і вибраних налаштувань програми (відмінних від стандартних).

19.3 Відповідно до технічного регламенту Комісії ЄС № 2019/2023

Тільки прання

Програма Есо 40-60	кг	кВт·год	л	г:хх	%	°C	об/хв ¹⁾
Повне завантаження	7	0.638	54	3:25	53	35	1400
Половинне завантаження	3.5	0.480	38	2:40	53	35	1400
Четвертинне завантаження	2	0.150	27	2:40	54	24	1400

¹⁾ Максимальна швидкість віджимання.

Цикл прання й сушіння

Програма Есо 40-60 і рівень «Сушіння для зберігання»	кг	кВт·год	л	г:хх	%	°C	об/хв ¹⁾
Повне завантаження	5.0	3.955	82	6:20	0	37	1400
Половинне завантаження	2.5	2.190	45	4:25	0	35	1400

¹⁾ Максимальна швидкість віджимання.

Споживання енергії в різних режимах

Вимкнено (Вт)	Режим очікування (Вт)	Відкладений пуск (Вт)
0.50	0.50	4.00
Час до переходу у вимкнений стан / режим очікування — максимум 15 хвилин.		

19.4 Загальні програми — тільки прання



Ці значення є лише орієнтовними.

Програма	кг	кВт·год	л	г:хх	%	°C	об./хв ¹⁾
Cottons ²⁾ 90 °C	7	2.68	100	3:20	52	85	1400
Cottons 60 °C	7	1.80	95	3:05	52	55	1400
Cottons ³⁾ 20 °C	7	0.36	95	2:50	52	20	1400
Synthetics 40 °C	3	0.60	60	2:10	35	40	1200
Delicates ⁴⁾ 30 °C	2	0.35	55	1:10	35	30	1200
Вовна 30 °C	1.5	0.40	50	1:10	30	30	1200

1) Максимальна швидкість віджимання.

2) Підходить для прання сильно забруднених текстильних виробів.

3) Підходить для прання речей із бавовняних, синтетичних і змішаних тканин із низьким ступенем забруднення.

4) Також використовується як швидкий цикл прання для одягу з низьким ступенем забруднення.

19.5 Загальні програми — прання й сушіння



Ці значення є лише орієнтовними.

Програма	кг	кВт·год	л	г:хх	%	°C	об./хв ¹⁾
Synthetics 40 °C	3	1.80	70	3:25	1	40	1200

1) Максимальна швидкість віджимання.

20. ОХОРОНА ДОВКІЛЛЯ

Здавайте на повторну переробку матеріали, позначені відповідним символом . Викидайте упаковку у відповідні контейнери для вторинної сировини. Допоможіть захистити навколишнє середовище та здоров'я інших людей і забезпечити вторинну переробку електричних і електронних

приладів. Не викидайте прилади, позначені відповідним символом , разом з іншим домашнім сміттям. Поверніть продукт до заводу із вторинної переробки у вашій місцевості або зверніться до місцевих муніципальних органів влади.

www.electrolux.com/shop



157078601-A-502023

